

詩歌

刊月半

日五十月八 號六集

正



文 藝 畫 報

3

一、南國劇社之俞珊

二、俞珊在「沙樂美」中之表演

三、復旦劇社唐玄凡飾「戰友」中

之沈瞎子

四、唐玄凡之本來面目

艦長 沈潼飾

五、戲劇協社「怒吼吧中國」中之

六、沈潼之本來面目

七、辛酉劇團之袁牧之

八、袁牧之之「文舅舅」

九、春秋劇社之魏鶴齡

十、「梅雨」中之潘老板 魏鶴齡飾

6

5



這裏是中國舊古的五根古柱

差不多代表了名稱著名的劇團。
雖然，有的劇團已無形的解散
了，或為過去的紀念；有的人物
也差不多很少見於舞台；但是，
古往今來，這五根古柱之確能代
表中國舞史，大概再沒有疑義。

台

柱

- 一、戲劇哲學：莎士比亞
- 二、辛酉劇團：袁牧之
- 三、南國劇社：魯迅
- 四、復旦劇社：唐玄鳳
- 五、春秋劇社：黎錦暉

今說今言第六類目錄

春雨輕涼人南歸
渺茫遙望破林無八識
遙指九疑我擣
李衡字時詩

怒饒的默沉



● 畫 插 林 伯 尼 麗 譯 ● 劳 显 志 ●

SHE NEVER KNEW

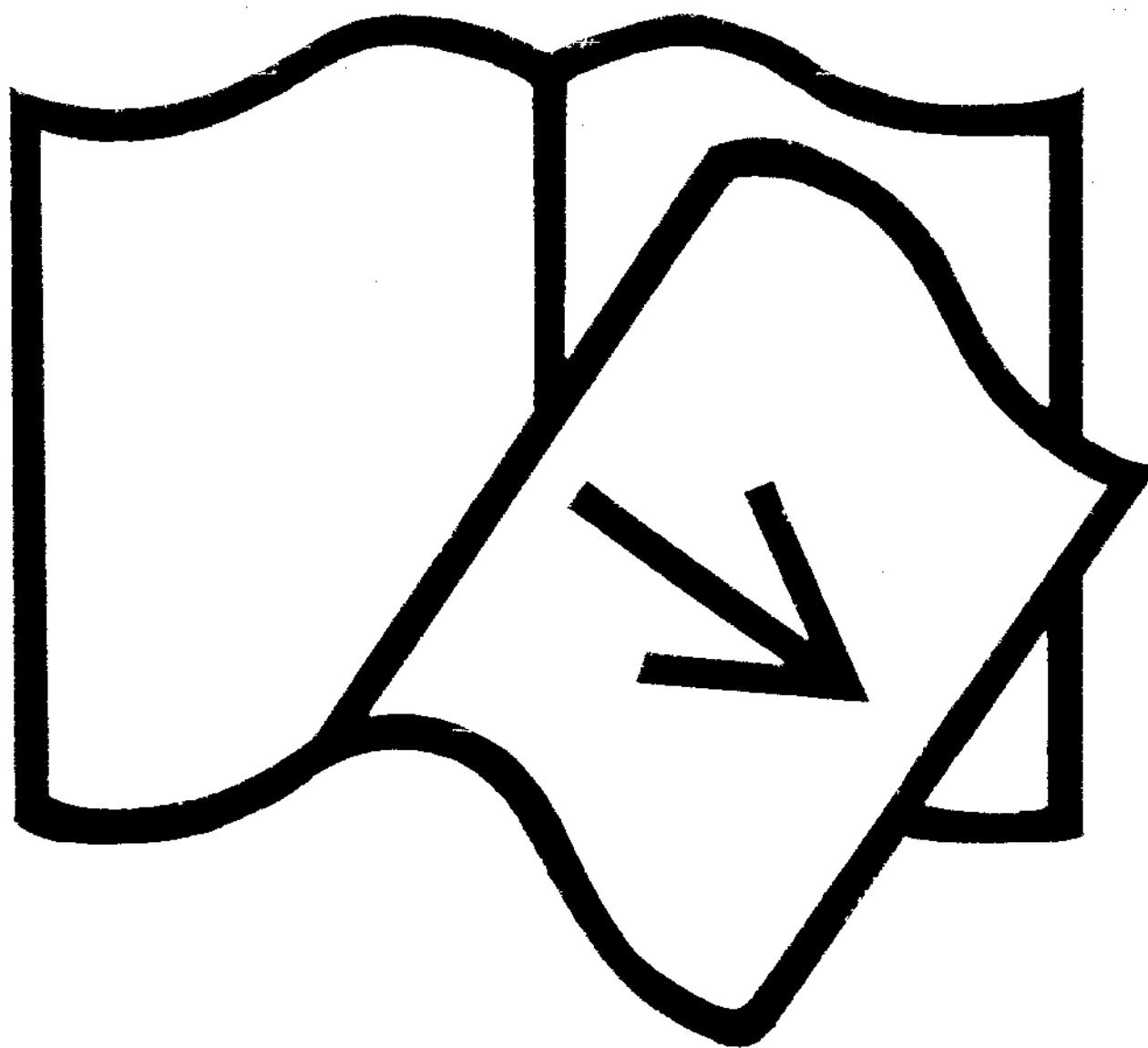
BY ARTHUR SOHN-RUMZEL

我得在這兒多待一些時候。在這地方，在森林與海之間，伴着一種沉靜的憂愁。一切都是死寂的，半睡的。只有白雲懶散地移動着；風高，葉間沒有息索，海浪也不呻吟。沉沉的靜穆籠罩着這裏，就是坐在旅舍人羣中，或在遊客場上，也都感覺得怪寂寞的。音樂隊老是奏着一些哀愁的瑞典的與丹麥的曲調，就是那些比較輕快的曲子，也現得陰鬱而悲哀。樂手們演奏完畢以後，就無聲無息地走出音樂亭，慢慢地，無精打采地，沒入林間了。

坐在小舟之中，沿着海岸浮去，我寫下了這樣的話。那時我半睡而且溫柔。一些樸素的別墅立在突出於海面的花園之中。裏面安靜着一些坐椅；別墅後面，就是那狹窄的小路；森林伸展着在小路底那一邊，微微起伏，遠遠地，遠遠地與斜陽相接。這夕暮之光榮反映在那金色的狹長海島上——我底船夫說，只要兩點鐘就可以達到那邊。我倒很想到那邊去，我和那地方是有奇異的因緣的；我整個的時間都花在那附近的地方，或在海邊，或在我底私寓。

我躺在櫻樹之下。樹枝因為午後的沉倦的空氣而低垂了。不時，我聽見脚步聲沿着林間的徑道而來，然而，其實是什麼人也沒有。我不想動，我底眼睛凝視着天空。有時，我聽見孩子們底尖銳的笑聲，但是這週遭的無際的沉寂立即就將一切聲音吞沒了，傾刻之間，我覺得一切又歸寂寂。假使我閉了眼睛，再把眼睛睜開，我就成覺得正如從長睡之中醒來的一樣。像這樣，我漫遊着，浮盪着在週遭的寂寥之中，正如自然之一部分。

然而，這非復人間的安息，對於我已經完結了。無論是在小舟之中，或在櫻樹下面，安息的心情已不再為我有。一剎那間，一切歸於了。音樂家所奏的無聊見底是覺得那種熱情，那種歡樂。人



缺 **3** — **4** 页

「方子，你會怎樣過來了。」

離開家庭時，心裏從來沒有這麼如意；一切的心事都已了結。博士學位已經得到了；少年時的幻想已經埋葬了，蘇妮已經做了那製鏡匠底妻子。歷程之時，不致於有惜別情人或者遠行戀愛之苦，這真是稀有的幸運。我回味着這已經完結了我底生命之一頁的那種安閒。然而，現在——現在一切都兩樣了。萊德麗也在這裏。

天快晚了；我是在我底房間中，在燈下抒寫着。這正是靜夜思維的時候啊。我回味着那談話——七年來，自那天分別以後的第一次談話。

午餐將近的時候，我們在海邊。我坐在一條板椅上。人們來來往往。一個女人牽着一個小孩站在碼頭上，離我太遠，看不清她底面貌。其實，她也沒有什麼特別使我注意的地方；我祇留心到她在那地方站了許久，然後，離開碼頭，向着我這方面走來。

她手中牽着孩子。現在，我可以見到她是很年青，而且苗條。她底臉我似乎熟識。相隔還有十步

光景的時候，我就馬上站立起來，迎上前去。她微笑了，於是，我認出她。

「是的，是我，」她說着，伸出手來。

「我馬上認得是你，」我說。
「我希望你不難認出，」她回答說：「你一點也沒有改變呢。」

5
「七年啦，」我說。

於是，我們兩人都沉默了。她仍然很嬌媚。一絲微笑浮到她底臉上，她轉向手中牽着的孩子，說道：「跟這位先生握手。」小孩依從着，可是並不望我。

「我底孩子！」她說。孩子很漂亮，給太陽曬得微黑，眼睛是蔚藍的。

「遇見了舊時的友人，真是好極啦，」她開始說着。「我從沒有想到……」

「真是奇怪得很，」我說。

「為什麼呢？」她反問着，一面微笑着，第一次地正視了我底眼睛。「夏天出來旅行不是誰都有次地正視了我底眼睛。」

這時候，我忽然想到要問一問她底丈夫。話溜到了我底唇邊，可是並沒有說出。

「你預備在這兒待多久？」我發了這另外的一個問題。

「兩星期。兩星期後，我到哥斯哈根我丈夫那兒去。」

我急忙望了她一眼，可是她祇是不在意地說道：「你奇怪麼？」

我自己也說不出來。幾乎是很窘的。突然地，

我感覺得往事竟會這樣完全地被忘却了，這真是不可理解的事。在這一頭間，我發覺了有多麼長久的時間我幾乎簡直沒有想到七年以前的事情，好像這一切都是不會發生過似的。

「你一定有許多話對我說，」她又開始了，「許

「不多久——不過一個月。」

午餐鈴由旅舍響了出來。

「再見，」她說，似乎是祇在那裏等着這一聲鈴響。

「我們不可以一道進去麼？」我問，

「我是單男和孩子在房間吃飯的。」

「我們什麼時候可以再見？」

她眼角含笑，指到那個小小的遊樂場。「那裏不是不可以再見到的，」她說着，可是，當她見到她底回答使我沮喪，她又加上一句：「尤其是假使你要再見我的話。暫時分別罷。」她以後，頭也不回，一直去了。倒是那小孩，直到她們消逝。

整個黃昏，我在遊步場上來往徘徊着，可是她並沒有來。難道她已經離開了這個地方麼？這也是可能的。

一整天過去了，我沒有見到她。次晨，下着雨，遊步場上幾乎祇有我一個人。不時，我經過她所住的房間，可是不知道她底窗子是哪一個。午後，雨過天晴，我在海灘獨自散步，很久很久。氣候是沉悶而且燠熱。

一路上，我祇是想到那些過往的事情。一切都清楚地再現出來。那個我曾經住過的愛客之家，那個有綠色桌椅的小花園。我想到了那小的市鎮和鎮上的古老的白色的街道，以及那消失於濃霧之中

的遠山。灰藍色的天蓋，覆着一切，與這環境是這樣地調和，似乎祇有在這裏天才能這樣灰而且藍。而那往事之中的人物，也活躍地出現於我底心中：同學們，教師們，和茀萊德麗底丈夫。在我底回憶

之中的，不是在最後一頃間我所見到的他。我所回憶的是那位有着仁慈而且似乎疲倦的表情的他。當他從學校出來，在街頭碰着我們，給我們打着友誼的招呼的時候，他底表情是多麼仁慈，而又多麼疲

倦啊！我記起，在用餐的時候，他老是坐在我和茀萊德麗中間，往往是沉默的；從我底窗前，我也時常見到他坐在花園之中的小綠桌旁邊，改閱着我和其他學生底文卷。我也記起，茀萊德麗是時常到花園中去的。將他底午後咖啡送給他，並且向着我底

窗口微笑——那微笑，我那時還不能了解。然而，這一切我却時常記起；並不是作為真的事而記憶，而祇是作為一幅平靜地掛在自己底房間中的圖畫而記憶着罷了。

今天，我們相並坐在海灘，像陌生人一樣地互相談着話。孩子在我們脚下玩着沙石。誰也不會想到在我們心中會有什麼心事；我們正如兩個沒有什麼關係的入，祇因為海邊生活之偶然的機緣才短時期地被扔在一塊兒；我們談着天氣，談着風景，談着遊人，談着音樂，和一二部新書。當我坐在她底身旁，我感覺得很愉快，可是，當她起立欲去的時候，我却突然感覺不能矜持。我祇想叫住她，給她說道：「只請再說一次」，可是，也許她竟會不懂。而且，當我再一回思，我又還能希望什麼呢？在我們第一次會面的時候，她底友誼的態度顯然是由於驚訝，或者由於異鄉遇故知的那



希望永遠忘却的事情也就由她底過去之中顯然顯現出來了。我簡直想不出她爲了我底緣故受過怎樣的苦惱；也許她現在仍然是在怎樣的苦惱之中吧。有一個四歲的孩子，這就可以證明她遠沒有和丈夫離異，證明他們已經和解了。……然而，雖然和解，却並沒有得到饒恕，這本是可能的；縱然饒恕，却並沒有忘記那一回事，這也是可能的。我應當去，這對於我們兩人都比較好。

「你真是一個不懂得感恩的人！」我開口了，一塵一早安！——她向上望了。「已經醒了嗎？」她說，「可高興下來和我們一道開餐？」

一個字暗示到兩人相互的回憶；然而，那些回憶却必然不斷地呈現在她底心中，正和呈現在我底心中一樣。我們散步了幾點鐘，我幾乎是感覺得幸福了一

她，祇是全無拘束地談着。

當我獨自的時候，我底愉快又沒有了。因為我

又想到了我還不知道茀萊德麗到底是怎样在感覺。然而，在我們談話的時候，這種猶疑之感却全沒有

使我苦痛，這似乎是不可解釋的；而她來得既好像也覺得沒有提起過往之必要，也真令我奇異。即算那最後的一刻所發生的事情在她和她丈夫之間並沒有再被提起，但是她自己是決不能忘記那一回事的。在我不辭而別之後，一定曾經發生過什麼不平常

「你不能說我沒有提醒過你！」她說，「我已經提醒過你了，你為什麼還要這樣？」

午後，我在林間徘徊，照早晨林葉蒸騰的路逕又溫習了一次。一種無限的愛情之渴慕充溢了我。晚間，我到處尋她不見之後，走過了她底房

面。她正在窗前。「不出來麼？」我招呼道「我找倦了。晚安，」她回答着，似乎是冷冷地，把密關

四〇

有兩幅荷葉脫底影像清白地顯現在我底心中

。蒼白而溫和的婦人，穿着白色的服飾，坐在花園之中，像我底母親一樣地，母愛地撫着我底面頰——那是我時常想到的一個茀萊德麗。假使這就是我在

這裏所遇見的那樣徹底，那麼，我底平靜的心境一定不會被擾亂，我也許可以繼續如夢一般地每日午

一剎在那些並不重要的日子上加上了一種最後的神秘的光榮，那麼，那些日子也許會永遠被埋在忘却之中了。而奇怪的事就是，自從我再一次見到了茀萊德麗以後，那些遙遠的日子似乎比最近五月間我和燕妮戀愛的時候還來得親近些。

「是的，親愛的，你極去的。在星期天下午，」
她轉向我來，解釋着，「戲院裏也演兒童劇，我就
把孩子帶去。可是，我看著也一樣有趣味。」
於是，她又要求我講了許多我自己底事。關於
我底事業和其他嚴重的事，她沒有問我什麼；她祇
非常關心我是怎樣消遣閒時，並且想要知道維也納
城中單身人的行樂生活，談話如水一般地流；沒有

我父親送我到那小鎮上去完成我底高等學校的學業。一些細小的預事也浮現了出來，那公園中間的學校建築，清白地聳立在我底眼前。我記得我在那美麗的房間之中用功，我記得我和我底教授之間的和好的關係，我們時常坐在桌前，談到我底前途，舊萊德船也老是坐在那裏，含笑靜聽；我記得我和同學們在大道上長途遠足，到隣鎮去，這些瑣事，回憶起來，使我深深感動，好像牠們對於我底青春時

夫爲這花園花了不少的時間與氣力。兩年，我們就可以有一間養花室了。」

她繼續談論着：

「我們鎮上近兩年來也有了戲院。從冬天起，直到下年復活節以前，都有戲演。每星期，我上兩次戲院，有時還三次，總是同我母親一起。那真有趣。」

「我也上戲院的，」弗萊德麗底手中牽着的孩子也叫了起来。

卷之三

有兩幅荷萊德脫底影像清白地顯現在我底心中

。蒼白而溫和的婦人，穿着白色的服裝坐在花園之

中，像我底母親一樣地，母愛地撫着我底面頰——那是我時常想到的一個茀萊德麗。假使這就是我在

這裏所遇見的那樣徹底，那麼，我底平靜的心境一定不會被擾亂，我也許可以繼續如夢一般地每日午

但是，在我底思念之中，却有另外一個完全不同的茀萊德麗，這茀萊德麗，我祇見過一次，就正是我寄寓在這鄉村小鎮上的時候在那可紀念的最後的一刻所見到的茀萊德麗。那是我畢了業的那一天。我正如平常一樣，和我底教授和師母一同用餐，因為並不希望他們送我到車站。到以在離座之時就道了分別。那時，我一點悵惘之情也還沒有。祇是當我回到我底空洞的房間，坐在牀上，望着腳前整理好的行李，從窗口凝望着那花園之中的波動的樹葉和靜靜地掛在山頂的白雲，於是惜別之哀愁才輕輕地，幾乎是溫柔地侵入了我底心中。忽然，門開了，茀萊德麗走了進來。我急忙起立。她走近了一點，斜依着書桌，似乎是不能支持地；她懇切地望着我。非常溫柔地，她說道：「那麼，你今天就要去了麼？」我點點頭，第一次地銳利地感覺了爲了要去我是多麼地悲哀。她低頭望着地板，沉默了一會，於是，抬起頭來，走到我底身邊。她將兩手放在我底髮上，正和以前常作的一樣，不過，這一回，我覺得較之平素却多了一層意義。於是，她讓她底手緩緩地滑下，滑到我底頰上。她底目光深深地停在我底面前。她有着苦痛的表情；搖搖頭，似乎有什麼苦惱了她。「你真是今天就去了麼？」她溫柔地問。「是，」我說。「永遠麼？」她嘆息了。

「是，是永遠，」她顫動着，要我馬上離開。於是，我急急忙忙地出走了。

一年後你再回來看我們，你今天總是永遠地去了。」她這樣說着，溫柔地，可是並不是一種母親似

的溫柔。我幾乎顫慄了。突然，她吻了我。在最初，我想道，「她從沒有像這樣作的。」可是，當她底嘴唇靠近了我底，我知道了那親吻底意義。我害羞，又感覺幸福；也許我竟然哭了。她底手臂已經繞住了我底頸項，我沉落在坐椅之中。茀萊德麗跪在我底足前，將我底嘴唇拉向她底嘴邊。於是，她緊緊握住我底手，將她底臉面埋在我底手中。我輕輕地呼着她底名字，「茀萊德麗」——第一次發現了那是多美的名字啊！她底頭髮底芳香觸着我底官感，我沉醉地呼吸着。……正在這時，一種恐怖將我嚇呆了。……門輕輕地開了，茀萊德麗底丈夫正站在門檻上。我想要叫出來，可是不能出聲。我直直地呆望着他，雖然我看不見茀萊德麗底表情有沒有一點兒改變……因為，幾乎頓刻之間他就不見了，門也帶上了。我正要站起來，從茀萊德麗底臉下縮回我底手；我想要呼喚她底名字——正在這時，她也跳了起來，死灰一般地蒼白，命令似地輕聲要我不要作聲。她呆呆地立了一會，將臉轉向門口，似乎是在靜聽。於是，她把門微開，抓住我底手，低聲說道：「去，去，立刻就去。」她將我扯出房門，沿着那過道，我溜了出來。轉過頭來，再望了她一次。……我看見她仍然站在門邊，臉上充滿着不可言說的恐怖與焦急。她底手作出激烈的手勢，

死一般的驚惶之中奔往車站。整個夜晚，我在車箱之中走來走去，當我抵家的時候，我幾乎預料到我底父母一定聽見了什麼風聲，然而，他們竟是和愛而欣悅地來歡迎我，這真使我奇怪。好幾天，我是在極度奮興之中，等着什麼可怕的事情發生出來；每一次門響，每一封信來，都使我戰慄。終於，使我平靜的消息來了。那是那鎮上的一位同學寫來的信，不過是些閒談和問候。那麼，畢竟，並沒有發生什麼可怕的事；至少，並沒有什麼不名譽的新聞傳播出去。我敢於相信那夫妻之間已經私下把這件事情按下去了，丈夫已經饒恕了妻子，並且，妻子已經懺悔了。

然而，這早年的冒險却繼續活在我底記憶之中。最初，我覺得抱歉，甚且難過，因爲我認爲雖然罪不在我，但是我總算破壞了別人底家庭和諧。漸漸地，這種感情沒有了，而當後來新的經驗使我更了解一點那最後一刻所代表的意義的時候，對於茀萊德麗反而有着一種特異的憐愛。……我去了實現一種應許的機會的那種憐憫。可是，這種戀慕之情也漸漸消滅了，終於，我幾乎忘却了我那教授底年青的妻子。

而現在，一切都回想起來了，如火光之一閃；那意想不到的事情竟然變成了一種經歷……較之以前更爲熱烈地，因爲我已經愛上茀萊德麗了。

今天，一切都變得明白起來，就是近幾天來我所猜疑的問題也明白起來。我們坐在海灘上，直到

海邊一老者已入寐，靠着那堅硬而寂滅的遠方，該是如何神奇而美麗。茀萊德麗沒有回答，可是，我知道她會來的。如是，我們站在海灘上，靜靜地，不大談話，我底手臂繞在她底腰際。我覺得，祇要我要求，茀萊德麗一定是可以屬於我的。我心想著，我們為什麼要提起過去呢？並且我感覺得，從我們最初再次會見的時候起，她一定就已覺得談起過去完全是多餘的事情。我們難道還是過去的我們麼？我們現在是快樂的，自由的；回憶在我們底上空飄浮着，如同夏日之鳥雀。我們是生活着今日的生活，互相吸引着。在昨天，她也許是不幸的，也許甚至於是放蕩的女人；然而，今天，她却是沉默地偎在我底身旁，望着黑暗之中的遠海。

我慢慢地傍着她，回到她底住處，樹雙橫看長而暗的陰影，倒過街心。

「明日我們遊一次小船罷？」我說。

「好的，」她回答。

「七點鐘我在橋上等你。到對面的海島上去。那有燈塔的地方。你看見麼？」

「啊，看見的。紅燈。遠麼？」

「大約一點鐘就可以到了。我們可以很早就回來。」

「晚安，」她說着，就走了進去。

我繼續慢步着。「幾天以後，也許你就會忘記了我，」我想著，「可是，明天，明天總是光榮的。」

夫拉起了帆，坐在船尾抽着煙斗。我跳入船中，讓我自己在海浪之上波動着。如同晨風一樣，我沉醉在期待之中。凝望着街上，街上沒有什麼行人，是寥落的。可是，一刻鐘之後，茀萊德麗來了。老遠我就見到她。她好像比平日走得快些。當她來到橋頭，我就站立起來，於是，她也見到我了。她報了我一個微笑。我伸出手來，將她扶入船中。船夫鬆錨，我們底船就滑開了。我們緊緊挨着；她斜依在我底臂上。她全身穿着白色的衣裳，看來正如一個十八歲的少女一樣。

不久以後，島上的茅舍就可看見了；白壁的教堂立在山頂，山脊橫着整個海島，對着天空作出鮮明的線條。我們底船穿過一羣小小的漁船，向着海島直駛；有些漁船倦怠地漂蕩在海浪底懷中。茀萊德麗若即若離地望着島上。不到一點鐘以後，我們底船就駛入了木柵圍住的海港，如同遲到了一個小池之中。

當我們底小船掠過海浪的時候，清涼的微風繞着我們吹拂，上面是無雲的天，前面是燦爛的海，我們好像是解脫了一切過去的責任的一對，在歡樂的海上旅行着。

去到異國，永遠不要回來罷。」我一定馬上會答應她的。

「那島上有什麼好看的？」她問道。

她底臉紅了一紅，又說道：「至少，有一個燈塔。」

「也許還有一個教堂，」我加上去。

「問他。」她指着船夫。

我問道，「島上的教堂有多少年齡啦？」

可是船夫簡直不懂一個德文字，於是，經過這一試探以後，我們底談話就更無拘束。

「那邊是什麼？也是一個島？」她問，用眼睛指示着。

「不是的，」我回答說，「那是瑞典，是大陸呢。」

「那裏會更有趣啦，」她說。

「是的，」我回答道，「可是，你會永遠地，永遠地待在那地方……」

一路走着，茀萊德麗和我都沒有話說。我不感到說話的欲望；在這偉大的靜寂之中伴着她漫遊着，
·在我已經感到了完全的滿足。

翻網了，亂掛着那些白俄住宅裏特有的點綴品——破了的退了色的油畫和照片，更顯得怪頹喪的樣子；

紙在書架上，在雜亂的書堆中，有一雙靈活的大眼，小巧的嘴，一張愛笑的臉——張茵茵放大的像，在笑着。輕快的笑啊！

「這張像是什麼時候照的？」

「呀！鬼！我在穿衣服！」

茵茵笑着舉手笑叫着；他剛掉過頭去，就即忙回了過來；一眼望着牆上掛着的那張裸體的女神像，白的胳膊在眼前下意識地幌動着影子，笑着臉，把頭低了下來。

屋子裏，在微蕩着一陣脂粉香的氣氛。

「哪張像？你要？」

茵茵一面扣着衣，一面依貼着他問。

「我只問問，要了沒地方掛。」

「可憐！連張女人像都沒

地方掛麼？多麼孤寂的孩子啊！」

「你坐一會，我洗了臉來。」

「哪……哪……」

哼着輕快的曲子，就跳舞。

但地跑了出去。

悄悄地，聽見茵茵拍拍地打着水聲；茵茵在亮

聲地孩子樣地笑。

他翻了翻樟上雜亂的書堆，看見一本鮮麗的紅

皮面的小冊子：是茵茵的日記。

翻開第一頁，用紅墨水寫着：

「堅！你跟著

好麼？」

「鬼！鬼！偷看別人日記！」——看了我的詩沒

叫罵着，一把搶了過去放在枕頭下面。

「沒有！」我就祇翻了一頁。

「我的詩好，都是熱情的詩！」

「給我看一看。」

「不！」

「我不看也可以想到那些熱

情的句子：『我年輕哩，也得笑

呀！燒滅這世界能……』

『你怕寫詩也是這麼鬼叫！

頭。』

『你這樣生活下去是不行的，就不說別的，你

對於你自己的身體也是應該愛惜啊，為什麼要常常

遇那種夜生活呢？』

『熱情，在灰色的眼裏閃爍着，他緊抓着她的肩

頭。』

『茵茵！你並不是不聰明，為什麼傻傻地要往

深坑裏掉？幹嗎要讓自己墮落呢？記着你常常愛

的歌嗎？……光明是在我們的頭上！……』

茵茵一直低着頭，靜靜地淌着淚滴。

想想這樣的一個熱情的孩子，隻身漂泊仰望着

死了啊！我孤寂哩，四圍什麼都死了似的，我能不能不哭麼？但是，我還年輕哩，也得笑呀……」

第二頁，又是藍墨水流利地寫着：

『寫什麼呢？提起筆就想痛快地笑！這世界幾

滅了罷！』

『下面一連畫了十幾個X。』

『哪……哪……』

哼着輕快的曲子，又跳了回來；他沒來得及放下那冊子就望着茵茵笑了。

『幹嗎傻笑？——鬼！看我的日記。』

叫罵着，一把搶了過去放在枕頭下面。

『沒有！』——看了我的詩沒

叫罵着，一把搶了過去放在枕頭下面。

『幹嗎呀？茵茵茵的！』

他扶着她的兩肩，她聳聳肩膀冷笑着撇開他的

手。

『幹嗎呀？茵茵茵的！』

他扶着她的兩肩，她聳聳肩膀冷笑着撇開他的

手。

『幹嗎呀？茵茵！』

去了口紅，發怔似地凝視着鏡中。

『茵茵！』

『唉唉地說着嘴就

畫了一半嘴唇

『嘿！嘿！』

『怎麼？不可

以麼？我曉得，我

還不夠做你筆下的

一個什麼典型人物

哩！嘿！』





光明而把自己壓

「稿子呢？」

在沉重的大石子
下矛盾着的苦痛，他撫着她也無
力再責備下去地「今天晚上才有空寫，明兒早到書局裏去拿
罷，刊物什麼時候付印？」葦沒有答應他，只像一頭驛似轉在狹小的屋子
裏徘徊着。沉默着，只呆望着那雙淚汪汪的大眼。
「茵茵！別這麼孩子氣！等會有事，我走了！」

茵茵不理會，只抽搐着兩肩。

他伸出手抬起她的下頷。微笑道：

「你還年輕哩，得笑啊！」

「鬼！」

抬起头，淚痕還沒乾，就歪着頭笑了。

「什麼時候來？再來我做問題你看，好麼？下
星期一就來好麼？這一次隔了一個禮拜！」茵茵挽着他走出走廊，晚風颳起她單薄的睡衣
怪寒，她不禁緊緊地偎依着他的胸脯。

「進去罷，冷！」

「我不！」一定來呀！」

斜倚着門，招着手送了堅走後，聽着樓下傳
播來一陣鋼琴聲，旋轉過身子，就又哼着輕快的曲
子，提起睡衣，在走廊裏舞了起來。(二)
生活方行！近來浪
費的時間已經不少了，我不相信你會壓在那麼些事
上。我怕你今天又要遲回。

「為什麼？約好的時間剛到罷！」

兩個人都沉默地走進房。堅沒有開燈，就很疲



頭只疲乏地往下沉。

勉強集中了思想，擺脫了層層幻影地寫了一篇
短論，已經是十二點多鐘了。看過了一遍，仍然是
不滿意地扔過了一邊，但再也不能把思想繼續下
去了。

濃厚的煙霧瀰漫了這小的間密的屋子裏。

推開窗，是清涼的秋夜，蒼穹清碧的沒有絲浮
雲，也沒有月亮；顆顆繁星綴滿天。像迷的飄着的
雲，漠然的寂寞在這時更蠶蝕着他的心，他祇
有幻想着不能更清晰的茵茵的影子，回憶
着茵茵的笑，茵茵的哭……在迷惘的感覺
中而去忘却了別的。(悠長的夜就常是這樣悄悄地在難耐
的悽寂裏從他身邊滑了過去……)

第二天一清早，堅到書局裏沒一會，

茵茵打了電話來，說是生病了，要他去看

她。

王也有賣白毫紙的手，聽着沉重的脚步踏了出去，

葦一同走了出來。葦冷冷地問了聲：

「到哪兒去？」

難耐地等了葦來才交過了稿子，就抓過帽子和

王也有賣白毫紙的手，聽着沉重的脚步踏了出去，

不等草說第二句話，他就跳上車子走了；偶爾

「…………」

冰一樣地沉默了。

回過頭來，看見草在感嘆地發着飪。

到茵茵家，女僕還正揉着眼打掃走廊；茵茵黃

着臉睡在床上。

「怎麼會病了？」



他默默地合攏了冊子，扳過茵茵的臉，熱情是

正燃着那雙灰色的眼……。

「茵茵！相信罷，堅那樣望你是愛你

；有時也狂般地舞着；也常在半夜，忽然衝了出去，在大雪地裏跑。望着這光景：他灰色的眼更像天一樣灰黯着，沉默得老人一樣；常使得茵茵不能忍耐地含着淚喊叫着：

「你幹嗎這麼死板着臉啊？不高興，你走好了！」

伸手摸着額，熾熱地溼

，茵茵滴着淚緊緊地抱着他，臉抹上紅暉，額是更熾熱了。

但一頭倒在他懷裏暢意地哭了個痛快以後，又

「幹嗎這麼神經質的？」

微笑着接過茵茵送給她的日記；茵茵翻了身過去。

日記潦草地寫滿了幾頁：

在細雨朦朧黃昏裏，在雪花飛着的夜裏，茵茵哼着輕快的曲子，用着跳舞似的步伐，挽着他野貓似地在街上跑；也在清晨，也在夜裏，講着故事，望着雲天和星星……。

在這時候，他才興憇了一下似的，撫着茵茵的柔髮，娓娓地訴述着生活真實的需要……在灰黯的眼中透着明亮的光，使得茵茵孩子似地從他懷裏跳了起來，熱烈地捧着他的臉狂吻着，兩個人都緊緊地擁抱着笑，候着明天的日子……。

「都是些傻子，為什麼要把一顆真實的心完全寄託在夢一樣的理想呢？我不明白，但我相信我是聰明的，人活在這世界上的日子究竟是短的；為什麼不可以……這就是墮落麼？」

「那些眼睛釘着我，都是些傻子，他們都以為我是掉進無限的深坑裏去了；真是這樣的麼？我不明白，但是我害怕，他們都這樣望着我，沒有人能救我呀，連堅也那樣望我……」

皮着生疏的狹隘圈子的生活，堅常感到被隔絕長夢中拖了過去似的。

茵茵覺着悠長的日子是平凡而安靜緩慢地過着，像在漫漫的長夢中似的。

到另一種生存意味中去的迷惘的空虛而緘默，他不能推動這種生活；這樣，野性的茵茵就像被這種死得沒有異樣的生活圈子招住了似的。還沒誰想到誰



茵茵還是沒有異樣地過着她厭倦的生活，他也無法把灰色的銀離開那灰暗的天。

誰都會驚異自己怎麼會沉溺到這種境地去了的，但都像誰也不願意先離開了誰讓自己單獨沉了下去似的；茵茵就常常望着那一雙日漸陷落下去的灰暗的眼睛滴落着淚，夢囈似地囁嚅着：

「望！別離開我呀！……」

「茵茵！」

他說不出什麼，只緊緊抱着她；像是說要永遠在一起，但想着那一天一天死樣的日子，眼前厭恨地起着黑影，抱着茵茵像是無盡地向那陰暗的深坑裏沉了下去……。

——是一個十二點以後的深夜裏：

當堅帶着滿腔的怨訴去找她，沒會着，懷着失望而落寞的心情回來時，茵茵不做一聲地，跑了出去。大的鵝毛雪團在狂亂地飄舞；茵茵蓬散着髮跑；他怎麼也叫不住，倦乏地打着寒噤地在她身後隨着。

在茵茵和他常走的一條幽靜的馬路上，他們沉默地踏着。除了嚓嚓地踏着雪的沉重的脚步聲，悽淒地只聽見狂風掠過頭上，打着嚴厲的呼噏。

默默地，默默地走了許久，茵茵沒抬頭地往前走，雪落了滿頭的。

「茵茵！回去罷！不冷麼？」

茵茵祇把外衣裹緊了一下，聳聳肩不做聲。

跟我走！」

「別這麼茵茵茵的！不高興，走好了！」

他伸出手想抱着她，她撇開了兩隻白的胳膊

「幹嗎這麼不高興？」

他伸過手臂去圍她的腰，她滑脫了開。

「別管我，沒有什麼高興不高興，我覺得我是應該一個人走的！」

陰鬱地低下頭，望着腳踢着雪渣，淚在眼眶裏盈滿着。

「別這麼情感的！又聽見誰說什麼？」

「還要什麼人說？不是嗎？我該一個人走，我帶壞了你哩！」

帶着勉強的，冷嘲的笑，淚珠順着臉頰流了下來。

他再伸手拉過她，她並不推拒地就把身子偎緊了他，嗚咽着讓他拖了回去。

他想不出什麼可以再說的話，只摶着，捏緊着茵茵，兩肩抽動得很利害地，長聲嘆息着。

回到家，茵茵脫去外衣，就埋着頭哭。

他憤怒地衝了出來，剛下樓，就又聽見茵茵大聲哭着喊叫；想回去，聽見樓下有驚異的語聲，也就悄悄地從後門摸了出來。

風雪在夾雜着怒號；他顫慄着極慄的身子像才從涼水裏脫拔了出來一樣，昏花的眼睛閃着一片寒光，像茵茵在亂揮着兩隻白的胳膊……。

天，是無盡的灰暗的天啊！

口裏像含着涼水似的。

快兩點鐘了，茵茵忽然滿臉淚痕地站了起來，

是飛絮時節：

「你走！我不願意你再這兒！」

堅在一個朋友那兒碰見了茵茵。

茵茵還是年輕地閃着輕快的笑，只是什麼都懂得的靈活的眼已經含着陰鬱和哀愁似的。

「幹嗎老了這麼許多？」

還是像往昔一樣地，她跑過來用手撫着他胸前

「你走啊！幹嗎這麼纏着我？都說得好聽，教我讀書，但是你這樣纏着我，教我做了些什麼？」

「茵茵！安靜點！幹嗎這麼亂嚷？」

他強抱着她，她掙脫着，捏緊着拳頭撞他的胸膛，號叫着：

「你跟我走……」

「你跟我走……」

「半夜裏這麼亂嚷，成什麼樣子？」

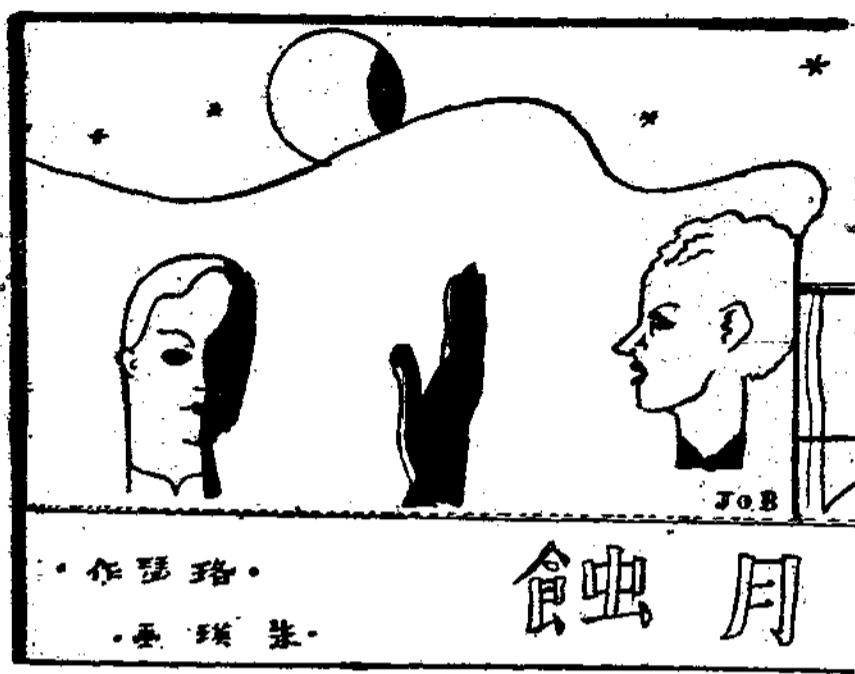
「還怕人麼？不要臉的！」

茵茵漲紅了臉，掙脫出一隻手就打了他一臉掌……。

他憤怒地衝了出來，剛下樓，就又聽見茵茵大聲哭着喊叫；想回去，聽見樓下有驚異的語聲，也就悄悄地從後門摸了出來。

風雪在夾雜着怒號；他顫慄着極慄的身子像才從涼水裏脫拔了出來一樣，昏花的眼睛閃着一片寒光，像茵茵在亂揮着兩隻白的胳膊……。

天，是無盡的灰暗的天啊！



北平的大學畢業生正在組織什麼畢業運動大同盟「畢業即是失業」也成了最流行，最漂亮的口號，但是這是個多麼沉痛的口號啊！其間我從故都回來，雖然沒有畢業，但這暫時的休業，也讓我深深地味識到了失業的苦惱了——這裏沒有學校的恬靜，幽美，而僅僅是都市的繁囂，再加上這六十年來罕見的亢熱更令人煩躁，不要說是讀書，就是看報也懶得很。

這異常的酷熱，時時需要，那尖獰的嚎叫加上母親和傭婦的喝呼勸慰，灌到耳中就像喝了一碗熱湯，平空地更熱得兇。這是什麼日子喲！

黑暗來了，驕陽雖去，却留下了可怕的餘威；任你在院裏撒多少次涼水，總感到熱氣上蒸，而且院子又小，更別想得一絲風涼！躺在藤椅上就有天落在我身上一般窒息的感覺。若想回到房裏納頭大睡，身下的被褥，偏偏和你作對，噓着熱氣，把你逼走，尤其這都市是夜的領域，街上的車馬聲，人聲一叫賣，謳歌等等，總得過了三點才得漸見消停……夜也是依樣地火辣辣喲！

三天沒得睡了，眼睛不免熱焦焦地刺痛，但可憐者在心目之不能合作——眼睛疲乏而心裏清醒，越清醒越忿惱，越忿惱越清醒，更不能睡了，最後我想到我也許該變換一下生活的方式，出去走走，反正蠻爛在家裏也不能入夢的！

我竟坐在一座屋頂的雜耍場中了，這裏要比戲場，影院涼爽得多，四圍繕着五色小電燈，放出微弱的光芒，台上很亮，那裏有兩盞放着白光的煤汽燈，綉簾不時有些擺動，居然還有風呢！如果往遠看去，便可以看見那條最繁盛的 Business Street，像一簇火龍伸下去，聳立的燈塔，便是舞動着的更綴，牠身上的燈光在閃爍，在變幻，演出了都市的活力，但也就只是都市的舞臺吧！霓虹燈呆立着，流動着，那打眼的深紅色彩，讓我們聯想到勞苦階級的

十點過了，人漸漸來的多——男人，女人，喧笑，問詢，汗氣，粉香似乎又組成一個另外的世界。我有點窘，我想逃避，但回去伴那煥人的床麼？我不由地又坐下來，幸好我的位子比較偏僻，是在一個角落裏。

台上的「玩藝兒」一場場地換上換下，但這與我有什麼關係呢？我僅僅要來這個地方坐坐罷了，且看那些男藝人的插科打諢還不如看那碧悠悠的夜幕，女藝人的秋波流盼也抵不了天末雲霞兒的小星。

場中驀然靜下來，我不由地向台上望去，只見一位中年男子端正地坐在中間彈絃子，他左邊站了一位四十多歲的黧黑漢子，右手擎了一把諸葛軍的「羽扇」，臉上沒有表情，但能令人直覺到的一樣。隔了一張桌子——也就是絃師的右邊，地站定了一位十七八的女郎，她不像像是城市的姑娘——油黑的大長髮，腿部，一件灰藍的旗袍兒，髮髻拖在身上，左頰過處，便有十分的瀟洒。右左手擎着鼓槌兒，左手提了兩條深褐色的木片兒互相打擊，清脆的音響和上絃子，極似山中泉水流刷着小石。有時絃一拖一低「厶」的一聲，非常之深沈有味。她靜靜地莊重地站着，好像是一直也沒抬眼皮兒。但那一付水汪汪的眸子，決沒因了那濃而且長的睫毛掩了光彩。臉上沒有笑容，白皙的皮膚，又緊致又勻靚地鋪在臉上，似乎每個毛孔全很舒展的排列着，而且由其中透出一股令人不可侵犯的氣息來，那是尊嚴，是穩重，是柔

有二般香，像冰雪一般涼。

我抬頭看着天邊閃爍着的小星星們，她們似乎要出點淡，月亮不知在何時悄悄地走出來，像是一位潔身自好的君子，她的左近，再也找不到什麼小星，擦后弄眼的鏡子。她無言地散出晶瑩的光輝，而這光輝的，我是在別處也才尋到過。

「這是誰答應的荷西麼？」很有個聽信兒，更像個古，那是老頭兒是她爹……她來的說要歸取了我的話聽進，她聽說明了，「荷西麼？」我以前還沒聽過呢。

那裏讀的『荷西麼』完了，然後一響，「噏！」

便開始，大概是三面演義的一段。回答者和他父親一問一答，搖一盞地唱下去，其中帶了很嚴重的慾望色彩，非常之淳良深厚，再加上慣用的聲音，於此之外又加了不少如怨如慕的緩慢之致。

一開終了，客廳中便消失失了她的影子，觀客中的她又多麼愛參差錯的與客爭，我本人靜氣地打發了每一個白天，再氣呼呼地打發了每一個晚上，她在圓子唱，連空會空一聲不應……」

自然她無意讓我聽見，但我偏偏聽見了，而且非常感動，心裏想：真教教，她楚楚地別有一番滋味。台上又換了別的『女頭兒』我們於是抬起頭來，打算在半天的歌月中找到一些我失去了的東西，它歸給我清涼，管教，歌聲，與否……

我獨自聽着月影回家，不知為何，一曲未完而未竟，便是含含忽地生了病假，這真是二十一，在五

的元子。在這次欣喜中

加筆者教訓，因為我的

理想竟然實現了，我完全想：該有人，尤其是

女人走私情統計亞勢力

宣戰，撈光，可以擺脫

了愛美的支配，這是夢

想，是有空，但終究

滿足了，不論是於新舞

臺上，一個唱『女頭

兒』的姑娘：

我不再煩長，我天天去屋頂，那裏有杏樹，也有月亮，但我可不配作她角家，她怕夜夜必須在客一聲，我連聲奉全不會，但次日早上，看見了月亮的清光素淨，便忍不住拍掌如慶：要是宇宙的星子，那又是多麼愛參差錯的與客爭，我本人靜氣地打發了每一個白天，再氣呼呼地打發了每一個

晚上，她在圓子唱，連空會空一聲不應……」

我獨自聽着心懷消失了，暑氣也減了勢力，同

時日子也就在其間偷走了。屋頂的舞臺被拆了，

而我鬼迷心窍歸處平空的學校去，未免覺難堪，

又去了三天，空空還是沒有，看客少了一點

，更有一部分人在更裏交頭接耳，點頭嗟嘆，也許

正是談到否春吧？但我聽不見，我只低着頭讀了

的月光，帶着一顆沉重的失望的心回家。

不再去屋頂了，然後只呆呆地坐在院裏，光點多，舅舅來了，他是位無趣的老者，似乎天文地學全無三教九流也全要得，每次來總能使我聽起來的興味全無，但這次我不再那麼地起見，他和哥

老沒見，我仰着看夏天，十五的月亮可真大，真無



「這年頭兒，沒理可講，有錢有勢的……」白雲叟剛又開了話，每次總是先來一段驚人的泛論，原來緊跟着一段精彩動人的敘述，我平日非常之愛聽，這次却没有那個興致；但不由我不聽，是各春三傑字在空氣中顫動，送到我的耳膜邊送來一個

過得去，又爲爭這面子出氣，馬上開了一張支票給她父親，就硬把人給扣住了，他父親還能要錢，這兩天正下暴雨更托惱，失告故人出來呢……

的天，却聽見不識愁的阿弟在院裏唱着：「天狗吃月亮！」
呵，真的！「天狗吃月亮！」這哀痛的悲劇，我不再出去，是過一暮來單獨處上，不知有多久便晉晉地睡去。

愛她，這次允我有難御與否；但不由我不聽，是名存三橫字在之處中頭痛，送到我的耳裏邊活像一隻

我最初聽見非常忿怒，後來漸漸幻爲醉的悲哀。這原是少女應有的命運點！我在家人的忽略中已到屋裏，把身子彎到牀心；仁哥些細微的思想在

我不再出去，經過一派灰蒙蒙氣氛上，不知有多久便
晉晉地睡去。

這個女孩子應該是百贊美的，可是大家全
被差在那邊去了，平白除了上國子不多
手一步的。至是便要再一飯，那些出來會
是最多多變之不變的。就有一個父親，三
步兩步由河面來這裏賣些，要是捉捉這船埠
撈錢，別人看來他是一本正經，倒也不好

雖爲第三道督學，而假無取直，可是忠實
素重，差還不俗。某人曰：「既在這地方培
養了，再三年也沒出二重毛子！」

「可是不喜歡。」夏雲是怎麼要這樣

一進是茶室，茶室之壁上，有書畫。

老空的圣物了。不光是五堂老人要了，一盒一盒地送，送了一盒又一盒。老子才真要到人手去。老子

此一回要說秦太史公一回要說老先生是大人身上
多不生了，這話才有了幾名氣。老先生道：「這便是

便去了。走了，這裏空落落的真難受。到這多閒着，沒有點樂道，要是說說甚麼話，說着話，王老五就更安。



卷之三

卷之三

卷之三

子都子言文卷之二

卷之三

卷之三

卷之三

卷之三

文選卷之二

卷之三

王室之正直无邪。之之重。之于舊物。之于新物。之于舊

卷之三十一

卷之三

卷之三

卷之三

卷之三

一九三四年夏
卷之二

一九三四年多夏二

山中

白丁



● 盡下白 ●

在樓上樓下，瀟洒清空的加士敦先生在琴的聲

一王德福得意地笑。

琴聲中，穿着雪白的戲服，滿面含笑，十分的輕柔，三點着一束茉莉花的華麗少女，正坐在大廳的舞臺上。先走而出的大半是女學生，星星點點散落着這位女士四周，各人各自看着各人所愛看，全然的向觀衆走進舞場，一方面舞台上是舞，一邊就落下來，觀眾的掌聲仍然不絕，這是一起，還是又走着三點觀衆舞臺，長袍又落了，要走下舞臺，一舉步像集一團紗布被撕去，完全不是那裏，南腔北調，竟露出真正的大方。

白衣者雖不大鼓掌，譽聲之大，全在莫蕙英所彈，文藝美學，一直有如觀客出奇，三分之二，她走下舞臺，走進舞臺，竟露出真正的大方。

一請客也不虛事，這琴聲中，你聽王德福先生來，一請客也來請客應酬，

琴小票委員會三票，你聽王德福先生之

三票，你聽王德福先生之三票，你聽王德福先生之

三票，你聽王德福先生之三票，你聽王德福先生之

三票，你聽王德福先生之三票，你聽王德福先生之

三票，你聽王德福先生之三票，你聽王德福先生之

三票，你聽王德福先生之三票，你聽王德福先生之

三票，你聽王德福先生之三票，你聽王德福先生之

一老嫗，少女，都對着。

鄉紳交的握手，華小姐每天不知要舉行若干次，所以並沒放在心上，然而在魯教授覺着却好像和初戀的女人握手時一般底動。

記憶力強的讀者，大概還記得舊京大戲院曾演過一部題名「流浪之歌」的國產影片吧。

「流浪之歌」的故事是這樣的，一個心懷壯志，上山去學藝的青年，因旅費不足，投宿於山村的老師之家。老老師之憤耿介，好打不平，所以生平結怨甚多。青年投宿之夜，遇有暴徒多人，包围老老師之宅，欲行不法，幸為青年所救。老老師心感之，呼其女蕙英出面見禮。蕙英年方十七，天真好羞，青年一見傾心。但因功名心盛，急於上山學藝，故翌日即匆匆辭別父女而去。途遇一賣解女郎，赤心愛青年之英俊，青年窮苦，賣解女郎替囊相助，於是遂結不解緣。老老師因樹勢太多，且年老力衰，終於為暴徒所害，其女蕙英孤苦無依，乃本追蹤教養青年。青年初志本為上山學藝，然現在一方面為標榜的賣解女所包圍，一方面為可憐的少女所依歸，便閉住眼睛，一任運命之擺佈，三個人同處着極端苦楚的生活。

在這部「流浪之歌」的影片中，飾老位父是可憐的山村少女的便是現在這幅一時的文明翠華蘭珍。我們的魯教授第一次見識這位華小姐，也是在看「流浪之歌」第一次。

魯教授是曾經演過的人，家有妻子，在巴黎留

美才，所以女性在他眼中，並不是主客上上。

可是不知甚麼緣故，他竟對於那位山村的少女迷戀上了。心心念念不能忘却那位少女，所以見着朋友便盛稱「流浪之歌」演得如何如何好，猶太女

司買了華蘭珍兩張照片，開始魯教授，魯教授之而

藏之，感激不盡。一方面自己親身跑到銀幕店裏按黑像片的尺寸，配了一隻金邊的玻璃相框，置於案頭。同時又題了一首打油詩：

一客蒼人靜夜深時，

老去魚頭尚發髮。

漫向櫻后輕吻去，

醉人之意少人知。

有一天，一位在報館裏混飯吃的朋友莊念慈到青年會訪她，見她案頭放着一張華蘭珍的照片，便笑向她說：

「老兄不必心高妄想，華蘭珍早已尋覓有夫了。」

念慈原不過和魯教授開玩笑，其實華蘭珍在入電影界之前，早已和她的丈夫離婚了，但魯教授不知怎樣的話是誤言，表面上雖輕笑了一笑，实际上毫不在意。其實心裏痛苦極了。他這時若是從說的，因為他是有年紀，有地位的人，才能像念慈的學生們這樣容易表露自己的情感。他要誠心愛華蘭珍，然而他在朋友面前都不好意思出來，恐怕朋友罵他：以兩大的年紀還修女呢，真可惡！

起這首詩，他每想起一樁老情對着一對恩春的細說，他便感到這完全是在自己寫照。

× × × × ×

魯教授懷着激動的心，說着王律師：華

蘭在大流花園的二門口下了汽車。

大流花園是坐落石馬路的一座雄偉的園林，據說這是一代名士袁漢雲的別莊所改造。大門架裏有華麗，用年紅燈一大幅兩幅大字。汽車可以直開到大門裏，到二門停下。二門有收票的地方，王律師把綠色的長票塞入收券給收票的人一看，那人必恭必敬地用手指着裏面喊：一請進請進。

華社交的翌年，華念慈每天不着家行若干次。



一進二門是一個噴水池，中間高高地立着一位慈面的觀音大士。池之右旁是一座洋式的平房，裡作衣帽，電話間。從衣帽間旁邊走過去，是一個廣場，廣場上密密層層放置藤桌藤椅，以備遊客坐下來吃茶休息。廣場的右端是跳舞廳，廳之左側是哥爾夫球場。廣場的左端是一條小河，河裏面可以划船，又搭築着九曲橋，五龍亭等。這園林的規模之大，在上海是不可多得的。

魯教授、王律師、華小姐三個人走到靠近跳舞廳的廣場，揀了一張桌子坐下來。因為預備多玩一玩，所以便叫了三客大菜幾瓶啤酒，先把肚子裝滿。

魯教授本是陪客的地位，但他情不自禁地舉起筷子，說是恭賀華小姐今晚出演之成功，大家乾一盃；華小姐也笑道：敬祝兩位先生的健康。

在吃飯的時間內，華小姐和王律師談了很多的話。從無婚後男人仍舊揮霍不清的個人生活起，漸漸地談到中國的電影界的内幕。華小姐對於他面前這位初見面的魯教授，好像已經交往過多年朋友的一般，在他面前說話並不絲毫有所顧忌。魯教授原是華蘭珍的崇拜者，對於她的每一句話，每一個動作，都很關心地聽着看着，但越是關心，越發見這位小姐的毛病層出不窮。

魯教授生平最厭惡女人吃煙，而這位華小姐不僅吃煙，且其吃煙的姿勢和虹口一帶塗着滿臉厚粉

的衣冠動作。衣服不一定怎麼華麗，但總要適合自己的身分。動作無妨活潑，但不能失之嬉柔。這位

華小姐的旗袍的袖子短到剛蓋住肩膀，又是袖口髮曲作繚珠形，魯教授覺得這完全是長三堂子及舞女的打扮。而華小姐的打情罵俏的賣弄愛嬌，尤使他毛骨悚然。從王律師的口裏雖然叫的是華小姐，而

魯教授的衣冠動作。衣服不一定怎麼華麗，但總要適合自己的身分。動作無妨活潑，但不能失之嬉柔。這位

「那個小子怎麼樣可惡法？」王律師照例是嘴皮笑臉地問。

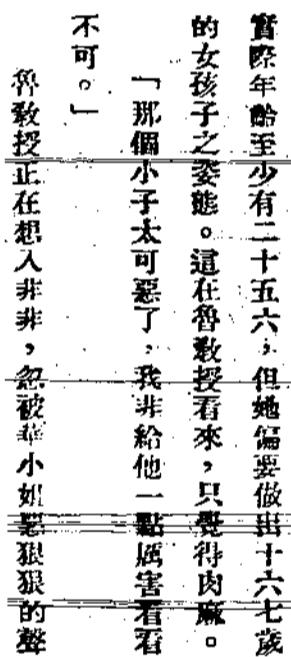
「說起來氣死了人。我從高等小學時代起，便有許多男人來追求。我住過三個大學，人家都稱我為紅薔薇，交際花，校花，皇后，多少男人都追求我，我理也不理他。她良夫那個窮小子雖然和我結了婚，因為他太無用，我一脚把他踢開了。只有我玩弄男人，我幾時受過男性的玩弄？誰知道魏天民那個小子竟和我開玩笑來，他媽的同在一個牀上睡覺也睡了幾個月，現在說我這樣性格的女子他吃勿消，請我離開他，哼，真昏蛋！華蘭珍是這樣容易新悔的呀！」

魯教授幾個月來奉為心的安琪兒的華蘭珍，原來竟是這樣一位無恥的淫婦。他深悔今晚不該坐王律師的直車回來。

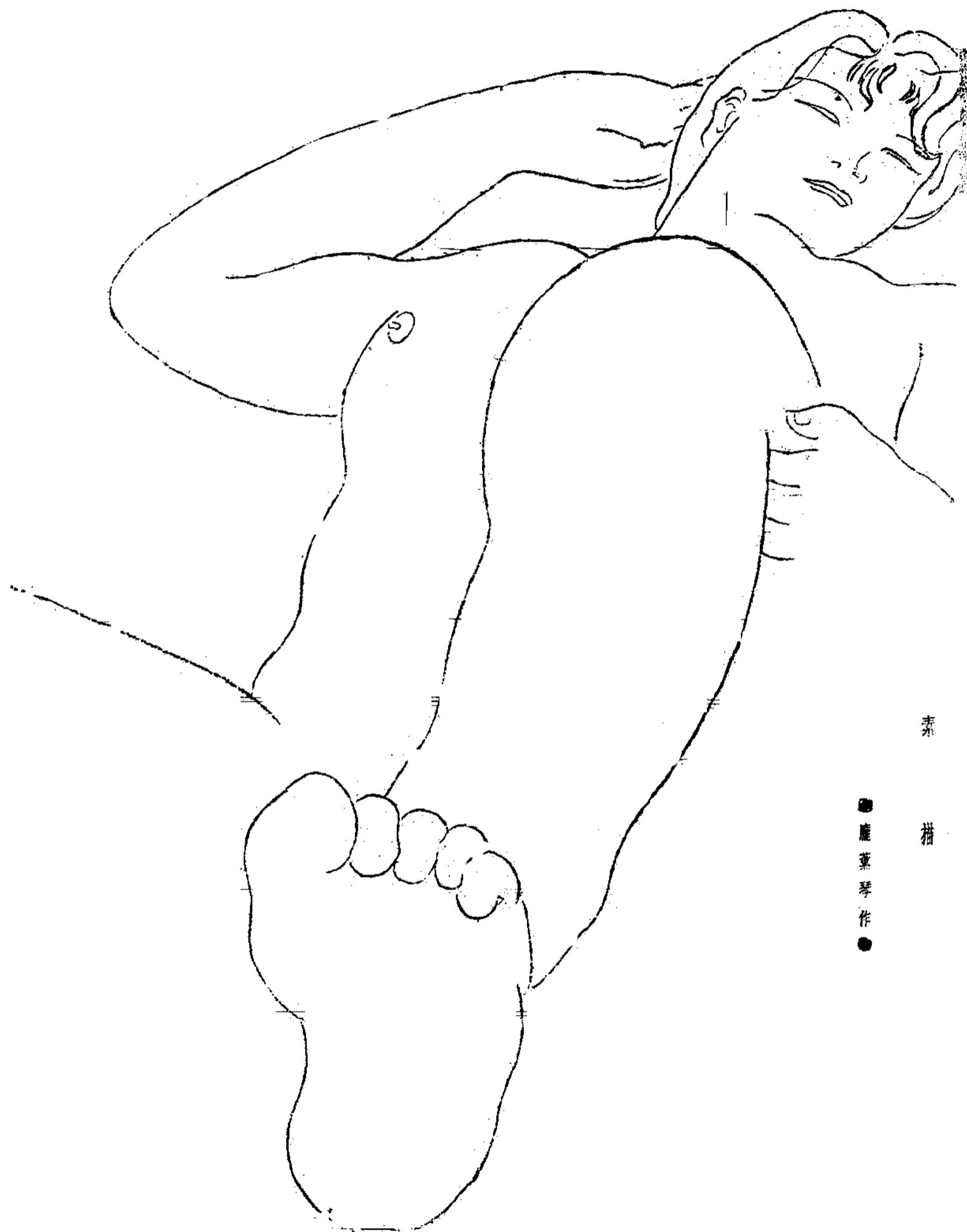
在社交的禮儀上講，他本該陪這位華小姐終席而退，然而華蘭珍那濶婦罵街的口吻，他實在沒有勇氣再聽下去，他便推說身上稍有不舒要早些回去。

「啊，魯先生想起了自己的情人罷？」華蘭珍推起滿臉的媚笑向着魯教授。但這給魯教授的是一種憎惡。

魯教授很失望地回到青年會寄宿舍，一開電燈，劈頭便是堆着臉滿媚笑的華蘭珍的半裸照片。魯教授走近書桌，從抽屜裏取出一把剪紙刀，把鏡框中的華蘭珍的照片，撕得粉碎地，撒到窗外，讓她



魯教授正在想入非非，忽被華小姐惡狠狠的聲不可。



素
描

●

● 麻 薑 琴 作 ●



在暴風雨裡

馬

雨落得很密了，風也吹得很大了。和我寢室正遙遙相對的是一個矮的屋子。門邊牆角栽着一棵弱小的樹，風從天裏捲過來一陣一陣的飛砂，樹便東倒西歪地搖擺起來；灰色的屋子因着雨天的迷濛，愈顯得寂寞與蒼老，四週的，只是一些浙濕浙濕的雨聲和斷續着落葉的嘆息。

這時，從深邃的弄堂口遠遠走過來一個矮小的黑影，他渾身被雨打得透濕，一件破舊的雨衣上正滾動着一點點的水珠子，頭髮和鬚鬚長得像秋天的乾草，兩隻手似乎很急促地在拍着那關得緊緊的黑門。

「誰？這樣急？」是門裏一個十幾歲小女兒的聲音。

她才說出這句驚異的話又折轉臉去向她母親輕輕地講：

「難道是法警送來了判決書嗎？」

門外的聲音慘淡地回答：

「小菊！我，你的爸爸！」

呢喎一聲，小菊風快地把門打開了，趕緊抱着她爸爸枯黃的手親吻，顯着很活潑，很自然的態度說：

「爸爸你回來了嗎？以後你是永遠地可以在家裏休養呢？看，你底臉瘦得這麼樣了！」

「唉……」他嘆了一口氣，然後抱起他的小女兒在懷裏，（這手，由於掌內發熱而泛紅着一絲微微的苦笑。）



我擦了一次皮鞋。

「理髮店裏代擦皮鞋！」

我不禁聯想着。

「頭腳的美麗清潔，確是人們應該注意的事！」

舊式婚姻儀式裏，新郎鞋帽是用一個美麗端盤盛着巡遊街市的。過年的時候，我們用三牲祭年神，三牲中第一件重要物品，便是一個豬頭帶兩個豬腳一個尾。魚是沒有腳的，我們到菜館中不是要吃一碗「划水」就是要一盤青魚頭尾。足見我們是看重「頭尾」或是「頭腳」的，人沒有尾，實在人們的腳和尾的觀念，已經混淆為一。

國家改換朝代的時節，不知什麼原故，也是看重頭和腳。滿清入關的時候下令薦髮蓄辮，勢力已及於漢人之頭，滿洲婦女是大腳的，大腳的風氣，雖想傳到漢人的腳上，但是始終達不到，所以我們的學者梁啟超不免一嘆：「強男之頭，不敵弱女之足，一王之力，不改羣盲之心。」滿清亡了之後，到了民國，又是從頭上改起，剪辮子一幕，也不知演了多少悲劇，淌了多少眼淚，斷了多少手指（這是以手護辮，手遂被剪），破了多少耳朵（這是由於傷頭避剪，剪乃傷其耳）送了多少性命。（這是在船上和橋上剪辮子，結果使被剪者入水斃命。

有一天我到內地一個理髮店裏去理髮，無意中旁着一位女郎的座位。那理髮師手忙腳亂換剪子替她燙髮，我注意那粧台上燒剪子的火不是火酒的火，洋油的火，電爐的火，乃是一個小油燈（按這油是從菜豆子中榨來的）和那一溜黑煙向上冒着，觀之令人作嘔。

菜油的火不能使剪子乍然的熱起來，所以理髮師不得不一個小伙伴幫助，小伙伴做的事，就是再多拿幾把剪子到後面去燒，後面燒剪子的火，不用說定然是一爐燒紅的木炭。

這是中西文化溝通的一個例證。這位女郎顯然就是中西文化溝通下面的一個犧牲者，她頭上滿着了煤煙焦炭惡臭，要照這樣來造美，那末「美」就着實有點可憐。

不過我是很幸，走出大門之前，承理髮師的好意，他叫小夥計替

頭和腳

于且

不知是那一位聰明人的提議，女子也要剪髮了。守舊的人，固然是抱了身體髮膚受之父母，不敢毀傷的意念不剪髮。就是新的人物，也有的發出特殊的議論：「女子之髮不落，全靠着鬢的重量，頭髮因鬢之重壓，與皮膚固結不解，換句話，就是皮膚之髮孔，因鬢之重量愈壓愈緊。反之，髮剪去之後，髮孔變鬆，數代之後，女子有成為和尚頭之危險。」

無論如何，這話總帶一些恐懼性質的。因為沒有一個女子不怕成為和尚頭。不過仔細一想，我們仍舊是不怕的。假使女子不剪，男子全剪，數代之後，男子也會變為和尚頭。況且世界上沒有男子的特質專遺傳給兒子，女子的特質專遺傳給女兒，假使「和尚頭」一句話是真的，那末，數代之後，全世界都是和尚頭，那倒真是奇觀的。

不過我們想：這個預言是恐怕永久不會變成真實，所以我們的子女的頭髮仍舊是讓他短下去。換句話，仍舊是要剪，因為要剪，又不得不注重美觀，女子就不免生出許多煩惱和麻煩。像我在篇首舉出的一節事便是好例。不單是頭上生出麻煩，同時腳也是一樣，因為有美觀的頭沒有美觀的腳仍舊是不好的。

大都市中滿佈了美人的頭和美人腳的廣告。尤其是電影廣告，除了將明星的頭畫出來之外，還要加上一排排地腿和腳來吸引觀眾。

專門注意兵士的腳。我們以前看京戲，旦角出場的時節，總是先注意他的頭，第二步便要看他的「蹠工」，這個蹠，就完全是腳上的玩意。踢球的人，應該完全注重腳的，他們又偏偏用頭來頂幾下以表示他們的技藝，我也會問過用頭頂球的朋友，問他為什麼要這樣，他想想笑了一笑說：「連我自己也不知道。」踢毽子的人，也是一樣，腳上的玩意，偏偏地要「上頭」「上臉」。

頭和腳真是密切的相連着，可是也找不出一條大道理來說明。我們只覺得頭腳是要同樣的石重。

我曾經過一次有趣的試驗。有一次，我到一個朋友家裏去。我換上一件簇新的衣服，就是頭髮蓬蓬的，腳上穿了一雙舊鞋。妻說：「你這樣未免太難看，走出去人家也要笑你的。」我說：「好！我去理髮罷！」說着我便走出去理髮。等到理好了回來，索性連鞋子襪子全都換上新的，然而我却脫去新衣，換上一件舊袍子。我問妻：「這樣行麼？」她笑而無語。等到我



予官正在教練一排新兵，對於那些新兵的頭和腳非常的注意。我看見過一回兵操，那個長

兵士的頭。「開步走」的時候，就且他喊「立正」的時候，專門注意

邵洵美

以邵洵文之名而作「小姐須知」的沙龍派詩人。時代印刷廠和第一出版社的老闆。好客，健談，一見如故，在他的沙龍裏，便常是賓朋滿座。因為生活比較富裕。所以像「老闆作家」和「汽車文人」之類的稱呼，也在所難免。因出其第一本詩集『天堂與五月』，曾為郭沫若認為模仿其「女神」。人是滿含着詩意，飄逸，潇洒，便常是飄然欲仙的樣子。最顯著的商標，是下巴下的羊鬍子。



家

什

徐志摩

中國的詩壘，西洋文學專家，歷任各大學西洋文學教授及主任。美國哥倫比亞大學碩士，英國劍橋大學研究員。南洋富紳的兒子，陸小曼女士的丈夫。曾一度教傳鍾愛「南國」之俞璣，他所推崇的外國的作家，是：泰戈兒，曼殊菲兒，和湯麥士哈代。年前因視夫人疾，趕乘飛機墮地而遭遇最大的不幸。



白

● ● ● X

走到那朋友家中的時節，那位朋友的第一句話便是：「你今天真漂亮。我不禁愕然，冥想着頭和腳的勢力竟會如此的大。馬上問他一句說：

「你知道何以街上理髮店和鞋子店比衣店來得多？」

朋友也愕然，半晌，他說：「我不知道，你這話太奇怪！」

我說：

「不奇怪！就是因為你們這班看重頭和腳的人太多了！」

他沒有懂，然而我心中却舒服不少。

(完)

無詩

●

春，秋，都是詩人們的季節，甚至於冬天也有許多咏雪，咏梅的詩；在夏天，詩人就很少有作品產生了，——尤其是不大喜歡歌頌太陽的中國舊詩界，

——我想。

詩的夏

●

中中國文人向來就慣於偷懶，愛閑適；夏天使人沉悶，煩惱，終日忙於揮扇，拭汗，飲水，兜風，詩意早就淡了一半。月兒比不上秋天的清朗，花比不上春天的燦爛；跨着瘦驥跑出去尋詩料的，結果怕祇帶了一身臭汗回來，於是詩人就祇好擱筆。

不過，這祇是就大體來說

說，在中國舊詩中，詠夏天

的名句也很不少；隨便想到的，如杜甫之

「公子調冰水，佳人雪藕絲。」李白之

「嬾搖白羽扇，裸體青林中。」楊簡之「梅



蕉分綠上窗紗。」

蜀主孟昶之「冰肌

玉骨，自清涼無汗

。」……

夏天雖然不大

產生詩人的「正」詩，但是「歪」詩却有兩首可以贊賞的。除了上期本刊「感暑漫畫」

介紹晉程曉的嘲熱客之外，民間也有一首很有味兒的作品，就寫在下面做個結尾。

夏日炎炎似火燒，

田中禾稻盡枯焦；

農夫心內如湯煮，

公子王孫把扇搖。

下來了。

一霎時，她背後忽然發現了一個着黑衣服的漢子，兩眼猙獰地望着她爸爸。

「喂！十分鐘早已過了，還不去！」

他，很驚恐，很悲憤地把軟弱的眼光望了一下那可怕的漢子，然後，只得將女兒強勉地放下來，側轉身向他含淚的妻說：

「還有……六個月。」

只說了這麼一句話，他又將那雨衣披在身上，垂着頭，默默地隨那法警走出家門去。

女兒忽然愁眉的問：

「爸爸！你即刻就來的嗎？」

爸爸也哽咽着答道：

「寶貝！我……去買點東西給妳吃，就……來……的！」

這時，她聽見母親哭出聲音來了，才知道剛纔那個黑衣服的漢子又是一個擒她爸爸入獄的法警。於是，她也呜咽地大哭地來，腦筋裏在想着她爸爸為什麼要去犯罪，要去忍受這別人的威脅？她於這點上似乎覺得比她爸爸聰明得多。

在雨的迷濛中，陰霾密佈着天野，使四週顯得悽沉，兩個冷森的影子漸漸地在模糊的弄堂口外逝去了。

這小女兒的微弱的聲音，還在門前顫栗地呼着：

「爸爸！爸爸！你歸來！」

秋風不停地狂吹，把那微細地音波混合在牆角頭那棵東倒西歪，悲寂得呻吟的小樹枝裏。

買領帶

有聲劇

只要是買東西，無論什麼，我是一向便感到麻煩的。即使微小到像買領帶，有時也會因此招惹不少煩惱。所以除了必要以外，百貨公司的門便從來懶於走動。

說起來似乎是笑話：買一條領帶，是小孩子也曉得的事。唯一的條件便是只要袋裏有買領帶的錢。跑到無論那一間發賣領帶的商店裏，把錢向店員的手裏一塞，他便自會把你所購買的領帶包好，恭恭敬敬的交到你手上來。手續非常簡單，所謂麻煩，根本說不上。至於袋裏無錢呢，那你是欲買不能。所謂買領帶的麻煩，壓根兒更不必說了。

但是話雖如此，事實却恐怕未必這樣單純。譬如你買的領帶就是一條，然而跑到店裏一望，擺在你面前的就有很多。在這些各式各樣的領帶中，選擇一條你所最稱為「價錢又最合你自家的經濟情形的」，這事情就有點不好辦。很多人便常會大費躊躇麻煩。

特別是像我似的人，麻煩會得更大。那原因，却大約在於我的年齡。要說我所買的領帶中揀一條款式最漂亮美化的，跟着別人「摩登」一下吧，然而把手向脣邊一摸，舊的呢，但對鏡一照，看看鬍子，也依舊稀疏，最多只能算是「籃球隊」。自認是「摩登」也未免過早。「摩登」既不行，不「摩登」又不肯，中庸之道，買一條間乎兩者之間的便最好。完全黑色，就不論老少尊卑，紳士窮人，全都合宜。但是年年月月，一天到晚只繫黑領結，不太單調麼？

正因為我的年齡是間乎老者與少年之間，而性格又不大甘於中庸單調的原因，才使我買一條領帶，有時也會無端的招惹了不少煩惱。所以平日可以繫的領帶，我是一向只有一條的。等到殘舊不可用，才又重復買一條新的回來。前月因事到香港走走，裝束下船時，才發現可以繫的惟一的一條領帶，也已殘舊不堪了。香港是著名買領帶最適宜的地方。原因是款式既多，價錢也平。因此下船時心想這次應該可以多買七八條，省却以後的麻煩了。誰曉得到香港後，馬路足逛了五天，賣領帶的商店，少算算就走了二十多處。而結果，却連一條也不會買得。非因所看領帶都不好，實在是款式愈多，揀擇愈多也。

買領帶是小事，但有時我倒以為有點像做人。這時代做人的方法有很多；時髦的主義，更是不少。譬如說：都市的少爺們大底都

一九三三，一〇，一三，上海。

(完)

喜歡享樂，掘金娘子，目的就只在金錢。飲飲酒，作作情詩，高興時發幾句怨天尤人的牢騷的，是「浪漫」主義；隱居田園，植梅種菊，閒來無事，便填詞飲酒的，據說是「名士」主義；其他如樂觀主義，如唯情哲學，如法西斯替以至於老舍先生的「胡塗」主義等等，實在多不勝數。若要在這些各式各樣的主義中，擇擇自己可以信奉力行而又能終身不變的，那情形之難，也像我的買領帶。

以前的讀書是幸福多了。一生只有一條路好走。那便是「由讀書而做官」。只要用心地向古舊的書堆裏亂鑽，出路是總得會有的。現在呢，情形就不同了。

孤 離

子 著

在城南市梢頭，有一宅被稱作「狀

暴的~~暴~~^火雖然是熱烈，痛快，間或來一個~~火~~^火，也會覺得十分舒服。我自己是一個生活在都市

一縷纖細得將要泯滅的童心被抽長了。不久，使他們底「壁上觀者」。

★ 元第」的老屋，屋主是一位當地的紳士。據說在若干年代之前，這紳士底祖先，曾經連中過兩個狀元，這所老屋，也就是爲了要紀念這段光榮的家史而建築起來的，所以狀元的後裔們，就在這裏集族而居。大約近幾年內地不很太平，紳士已舉族遷往上海居住，「狀元第」交給一位過年的老者駐守着，三四年來竟沒有好好地收拾過一番，因此，如今偶爾推開那扇巍然的朱門，裏面儼是一片破殘不堪的景象。當我被友人介紹到這裏來寄居的第一宵，便深深地爲這所老屋引起一種無意識的傷感。

屋子是三進的樓房，偉棟軒敞，陰冷中含有重份的嚴肅意味。後進旁臨着一個小型的池塘，殘荷的幽香，時時向屋內吹送，一種超然世俗的情調，

了。自飛機，毒瓦斯，無線電報以至於獨輪木車；自民主主義，法西斯帝，科學救國以至於念經拜佛，都同時的湧到你面前。擺着的路有很多。然而「往何處去」呢？便難免於使你躊躇，麻煩起來了。

但據說光明的時候總會來，絲毫用不着躊躇的時代是會有的。別人既然

如是云云」，便也跟着「胡塗」一下算了罷。要不然，還有什麼別的法想？這正

如你的領帶已殘舊不可用而必須要買一條新的時候，無論如何躊躇，你仍舊遲

早也是非買不可的。

（完）

某年秋末，我曾因一點不很如意的遭遇，蟄居於沿滬杭線的一個小城市中

便佔有了東首的一間兩樓。

年青人底生活方式，是往往像跳舞一般的；狂氣橫地走到那個沿操場的窗口，預備狠狠痛罵他們一頓，可是當我一見到這羣孩子們天真活潑的情景，便不自覺的感到一種異樣的熱情，結果非但不忍

痛罵，反而很高興地看他們吵着，鬧着。

生起了一點惡感。記得有一陣在被吵醒之後，我很

一頓，可是當我一見到這羣孩子們天真活潑的情景，便不自覺的感到一種異樣的熱情，結果非但不忍

痛罵，反而很高興地看他們吵着，鬧着。

一縷纖細得將要泯滅的童心被抽長了。不久，使他們底「壁上觀者」。

書卷，則心境之暢快，自有不可言狀之妙了。

然而美中不足的事情，並非完全沒有。每逢下午我躺在藤椅上小寐之際，時常會被一羣孩子們的吵鬧聲驚醒。因爲堅貼着這座「狀元第」的，是這城市裡的一個初級小學，學校底操場，適巧是在我住的那間廂樓下面。每天散課以後，這羣小孩子便在操場上興起市面來了；踢球的踢球，打架的打架，玩得興濃時，便大家高聲鬨噪一次。爲了常常

我住的那間廂樓下面。每天散課以後，這羣小孩子便在操場上興起市面來了；踢球的踢球，打架的打架，玩得興濃時，便大家高聲鬨噪一次。爲了常常

我住的那間廂樓下面。每天散課以後，這羣小孩子便在操場上興起市面來了；踢球的踢球，打架的打架，玩得興濃時，便大家高聲鬨噪一次。爲了常常

我住的那間廂樓下面。每天散課以後，這羣小孩子便在操場上興起市面來了；踢球的踢球，打架的打架，玩得興濃時，便大家高聲鬨噪一次。爲了常常

我住的那間廂樓下面。每天散課以後，這羣小孩子便在操場上興起市面來了；踢球的踢球，打架的打架，玩得興濃時，便大家高聲鬨噪一次。爲了常常

我住的那間廂樓下面。每天散課以後，這羣小孩子便在操場上興起市面來了；踢球的踢球，打架的打架，玩得興濃時，便大家高聲鬨噪一次。爲了常常

種有趣的局面，不知有若干應該讀書寫作的時間，都在這些孩子身上輕輕消磨過去。

記不清是那一天的事情，我不知怎樣地從這羣小天使的隊伍裏，看見了兩個體質異常瘦弱的孩子。一看他們的面貌，就可斷定那個十歲光景的，是另一位更年幼者的哥哥，兄弟兩人很少開口，也沒有打架吵鬧的事情，每逢他們的同學合夥兒在操場上玩要的時候，這兩個孩子總是很孤獨的站在一旁，時而仰首望天，時而坐在地上玩弄，蜂草之類。

球從他們身邊滾過，至多祇是兩人呆呆的看上一眼，情形彷彿連提起腿來踢一脚的勇氣都沒有。至於那羣活躍着的孩子們呢，對這兩個被遺棄於歡欣雀躍之外的同伴，也好像早已習慣似的從來不會注意到這兩幅憂鬱的面孔之存在，然而這景象反映到我這位『壁上觀者』的眼睛中，心裏就不免籠罩了一層薄薄的疑雲。

是孩子們的情感不融和嗎？是身體的不健全妨礙了他們底天真嗎？是不良的教育制度泯滅了他們底童心嗎……種種疑問盤住了我底心胸，但是我終究想不到適當的理由來解釋這兩幅憂鬱的小面孔。於是，乘着傍晚時那位老守屋者送煤火來開場，關切而且詳盡地為我述說他們底身世：

一聽見說起這兩個孩子老人入，似乎稍稍感到

奸過一個個農的女兒，鄉農屬於紳士們的權勢，當然不會有什麼表示。紳士的太太是一個很有點名聲的『胭脂虎』，所以紳士雖然破壞了這個少女的貞操，還不能公然納妾，祇是秘密地豢養着。直到五年之後，紳士太太病故了，佃農的女兒滿以為自己從此可以名正言順地做一個續弦，不料『狀元第』的族人，都不能同意這辦法，結果是紳士又另娶了一位所謂『門當戶對』的妻子，而這個不幸的鄉女，却在生育第二個孩子的時候，鬱鬱而死了。留下來的兩個孤兒，雖然由紳士負責雇人扶養，可是紳士的家人始終不承認是他們的骨肉。因此，當紳士們舉家遷往上海的時候，也沒有帶這兩個孩子同去，現在是囑託這裏的校長管領着。

『孩子是很聰敏的，他們雖然知道母親是死了，却不知道還有一位這樣有權有勢的父親；他們倆從旁人的口裏知道自己是沒有家屬的孤兒，所以無論什麼事都很胆小的不敢動一下，真是太可憐了；爲了這兩個孩子，我也不知流了多少眼淚呢？』守屋的老年人十分感傷地結束這個故事，他的眼皮慢慢闔攏來了，兩行淚水掛在他蒼老的臉上。

是夜，我通宵失眠，心靈上感覺到無限的悲哀，不知是爲了自己，還是爲了這兩個孤苦的孩子？

生活的重荷，漸漸有不能容許我再在這世外桃源來開場，關切而且詳盡地為我述說他們底身世：『狀元第』裏的後輩。因爲這位屋主在十多年前，曾經誘奸過一個個農的女兒，鄉農屬於紳士們的權勢，當然不會有什麼表示。紳士的太太是一個很有點名聲的『胭脂虎』，所以紳士雖然破壞了這個少女的貞操，還不能公然納妾，祇是秘密地豢養着。直到五年之後，紳士太太病故了，佃農的女兒滿以為自己從此可以名正言順地做一個續弦，不料『狀元第』的族人，都不能同意這辦法，結果是紳士又另娶了一位所謂『門當戶對』的妻子，而這個不幸的鄉女，却在生育第二個孩子的時候，鬱鬱而死了。留下來的兩個孤兒，雖然由紳士負責雇人扶養，可是紳士的家人始終不承認是他們的骨肉。因此，當紳士們舉家遷往上海的時候，也沒有帶這兩個孩子同去，現在是囑託這裏的校長管領着。

臨行的前一天下午，我從城東友人家回來時，守屋的老者已經在大門前的榆樹根下準備殺雞了；那隻母雞的雙足被綁得緊緊的拚命鼓動着翅膀在地面上亂滾亂跳。剛從學校裏散課出來的一羣孩子們，都在很高興地等待那老年人動手；有的拾了些小石子去投擲雞的頭部，有的偷偷地拔着雞毛，預備回去做健子踢，弄得那隻雞不時咯咯地亂叫着，可是孩子們却彷彿得到了勝利似的拍手大笑起來。直到雞的尸體從守屋的老者手中摔到地上之後，這羣孩子纔很滿足的各自散去。然而也就在這個時候，我開始發見那兩個孤獨的按子，懶懶地站在榆樹背後，遙對着母雞底尸體發呆。

傍晚，廚房中鷄香四溢，食慾爲之強烈不少，可是當我發見庭院中有兩頭小雞悽慘地在庭院的一隅，心裏忽又浮起着個憂鬱的孩子底臉面來了，翌日在旅途中，我無端想起要重讀一遍 Moliere 氏的兩難孤。

人類畢竟是富於情感的動物，我和這裏守屋的老者相處雖僅數月，彼此都很融和，尤其是從那天談到兩個孩子底事情之後，更在無形中建樹了更深的友情。所以一旦聽說我要突然離去，這老年人也不免稍稍掀動一點傷感的情緒。同時他爲了要蓋一些地主之誼，堅要宰殺他那隻已經飼過一輩的母雞，替我餓行，誠摯之情，簡直使我無法推却，於是我也很感激地接受這老年人的盛意。

人類畢竟是富於情感的動物，我和這裏守屋的老者相處雖僅數月，彼此都很融和，尤其是從那天談到兩個孩子底事情之後，更在無形中建樹了更深的友情。所以一旦聽說我要突然離去，這老年人也不免稍稍掀動一點傷感的情緒。同時他爲了要蓋一些地主之誼，堅要宰殺他那隻已經飼過一輩的母雞，替我餓行，誠摯之情，簡直使我無法推却，於是我也很感激地接受這老年人的盛意。

小老虎是個著名的拳師。因為每戰必勝的緣故，他的真姓名倒給人們忘去了，在每次拳鬥勝利時，四座高呼「小老虎」的聲音，和掌聲一般的熱烈。報端所載關於他的事跡，也是循用着「小老虎」三個字。於是小老虎的威名，在無數拳迷的心目中，竟成了一個特殊的偶像。

這一夜，適值是在他的休息期內，他是個好動的人，怎肯便躲在房裏早早睡去，晚膳用過之後，他不消半刻工夫便選定了今晚的消遣了。露琵不是在附近的戲院表演嗎？露琵的盛名，他早已有所聽聞，這歌舞界皇后究竟是否值得人們那樣狂熱的傳揚，他非親自看過不可，方今之世，娛樂界所用以欺人的手段太高明了。

到戲院賣票間的時候，那裏已經有很多西人，長長的站成一條線，順着次序的守候着，小老虎好不容易才買到了一張票子，他的心已有點不自在了。可是——

兩點鐘後，小老虎後悔了。他後悔自己為什麼不早點來看她，她上兩個月不也是在這城表演過嗎？自己到今日才得初覩芳容，遲了，太遲了，她那柔軟的誘人的身段，可愛的膚色，耐人尋味的笑容，和那一雙含情脈脈的藍眼睛……在拳台上從來不肯甘拜下風的小老虎，現在整個樂意的給她征服了。

小老虎的經理人克比，是認得露琵的。在戲台後面的化裝室，克比介紹他與她相識，他不知怎的，頓時感到一種難以形容的侷促。她現在比在戲台上更覺可愛了。她的眼睛更其柔順了，她的笑容更其撫媚了，當她微笑對着這少年英俊的拳師。

在露琵呢？這回簡直是她自現身舞台以來最誠懇的一次。她一見小老虎，便知道他是她理想中的伴侶了。在這兩方的磁力之下，他倆不一日已成為很親熱的一對。隨着那個禮拜，他和她無時不在一起，狂熱甜蜜地相愛着。

這對於小老虎的前途是很危險的，最少他的經理是這樣想。他屢次規勸小老虎不要為她誤了自己的前程，他那裏肯聽。克比見勸無可勸，一時計上心來，弄了一套小小的把戲，故意給小老虎誤會露琵是個朝秦暮楚的女子，一怒之下，憤然和她絕了交情。



電影小說 鑽石之愛

鑽石之愛

IT AIN'T NO SIN

Paramount 蒙拉派：司公片製
Mae West 絲蕙梅：劇編及著原
Leo McCarey 利加麥：演導

演員表

The Cast

Rudy Carter	Mae West
露虎	絲蕙梅
Tiger Kid	Roger Pryor
老虎	亞賴拍羅傑
Brooks Clay borne	John Mack Brown
樂白	朗白克麥翰約
Molly Brant	Catherine De Mille
瑪利	爾密地琳絲凱
Ace La Mont	John Miljan
蒙拉	珍爾米翰約
Kirby	James Denlan
比克	唐士姆占

有人家一樣的富有，饋贈鑽石的能力沒有人家一樣的充足。露琵繼續的和白樂斯廝混着。

拉蒙帶小老虎到這城裏，安排了一場拳鬥給他。但在日期未到之前，他說費用不夠了，他的錢通買了譜石送給一個女人去了。他引誘小老虎做一回強盜，小老虎祇得答應他。

她，不肯給她一個替自己辯護的機會。
她傷心極了。不久以後，和別一間戲院訂立了合同，到別一個城來登台。她依然是歌舞的皇后，依然是全城最擁戴的紅伶。她勉強的昂着頭，立意向小老虎作一個稱心的報復。

戲院的經理拉蒙，是個極其陰險的人物。他本來垂青着院裏一個叫瑪利的女伶，現在却看中了露琵，無時無刻不在向她假獻殷勤，瑪利雖然妒忌也無可奈何。

露琵對於克比却無動於中，她的注意，完全集中於一個富家少年白樂斯的身上。於是，不到半個月，她已收到許多的禮物，尤其令人羨慕的，便是那些貴重的鑽石指環和耳環。她這時雖然態度有點不像從前的自然，但她到底是個善於表演的人，那些追逐他的男子，又有誰會料到她深藏在心坎裏面的一段失意事呢？



有人家一樣的富有，饋贈鑽石的能力沒有人家一樣的充足。露琵繼續的和白樂斯廝混着。

一般的冷硬了。

小老虎拳鬥的那夜，露琵報復的機會來了。她偷把一點藥物放在他的水杯裏面，小老虎敗了下來。拉蒙因為恐怕人家來追他要拳鬥賭輸的錢，要求露琵跟他寅夜離城。

露琵記起了拉蒙說過的一點計劃，於是收回了她的鑽飾之後，放火把戲院燒掉，算是拉蒙因為逃走不及給火燒死。這才解救了小老虎一個殺人的罪名。

露琵見他這樣決絕，祇冷笑了一聲，她再也不

着了。他走到她寓所來，他倆熱烈地相吻着，一會，他忽然把她推開，從前的怒火不覺又激發了。這倆互相在對方眼睛裏所看見的一點真誠的愛，鑽石

一般的愛。

他倆前嫌盡釋了。當他把她抱在懷裏的時候，

你往何處去



從監禁女的誠實的中之牢地

顧克微支 (Henryk Sienkiewicz) 一八四六年生於俄屬波蘭之阿布利亞。初習醫學於華沙大學，其後，與波蘭撤逃主義者數人成立新村於美國之加里福利亞；新村前途渺茫，於是顧氏重返故國，而從事於寫作。

顧氏為近世波蘭作家之第一人，自並世實生活之寫述以至歷史小說與傳奇，均極擅長。「地之子」為其傑作，抒寫波蘭農民生活，甚得彼邦讀者之愛好。一八八〇年，其雄偉無匹之三部曲（「火與劍」，「洪流」，「米哲耳」）完成，氣象萬千，世有譽之新斯科德或仲馬第二者。

殆至描寫古代羅馬生活之「你往何處去」(Quo Vadis)聞世，顧氏之國際聲譽於以確立。歐洲各國競相傳譯，英美法德各國舞台，且據之改編劇本。大導演家西席秋米爾氏近作之「羅宮春色」(Sign of the Cross)，其場面情節，亦多依據顧氏之書。

是後，顧氏即從事世界之旅行，足蹤遍英、法、意大利、西班牙、希臘、非洲，及遠東。一九〇五年，得諾貝爾文學獎金。世界大戰爆發之後，氏盡瘁於波蘭難民之救濟，頗為世人所稱道。

一九一六年十一月，於大城方面的際，此波蘭文壇之巨人竟與世長辭矣。

異教的世界開始衰微了；頑廢，荒淫，暴亂而殘忍的生活充溢着這世界底都城——羅馬。新的教義從猶太地方，由漁夫們傳播了出來。那正是羅馬底君王尼羅當位的時候。

智慧而殘暴，風雅而荒淫的君王尼羅；如夢一般地美麗，如惡魔一般地邪惡的王后波比亞；博學多能，機警善辯的「丰儀盟主」俾東；助傑為虐的寵臣第格利；英勇年少的貴族維尼西；在世界之都城祕密地傳播着耶穌之教義的使徒彼得與使徒保羅；狡猾的希臘哲學家吉諾；美麗而溫柔，如同天使一樣的少女麗西亞；勇武沈雋，如同天神一般的烏薩斯——展開着，展開着這古代羅馬之偉大的故事。

「我還不知道她底名字——麗西亞？或是加麗娜？在家裏他們稱她為麗西亞，因為她是麗西亞人，可是她自己底名字却叫作加麗娜。那是一間神奇的房子，有許多人住在裏面，可是，那裏却整天靜得如同幽林一樣。起先我並不知道這屋子裏住着這一位天人似的人兒；祇是有一天，在黎明的時候，我見着她在花園泉水之中沐浴。憑着那愛神出現的浮沫，我向你發誓，從她底身體散發

〔註〕烏薩斯，愛神也，昔大禹治水時，烏鵲會至夜而南宵匿，因名焉。

的欲求，我沒有別的想望。我不需要美貌的女人，我不要燒燬的黃金；我不要琥珀，不要珍珠；我不要美酒，我不需要華廷——我祇要麗西亞。」

像這樣，年少的羅馬貴族維西尼對他底叔父「半儀之盟主」俾東說着他對於少女麗西亞的愛慕。俾東以為這確是容易不過的，這不過祇是給一件新的玩具給他底姪兒而已。麗西亞，她不過是被質於羅馬帝國的一個孤女，祇要對尼羅王說一句，就可以把她召進宮來，將她交給這年青的貴族，讓他做

雷吉亞與王后歐比亞



所有別的女人都可以成為他底情婦，可是，這麗西亞却祇能成為他底苦惱。當他想到這裏，他感覺着憤怒與痛苦，但是他知道他底憤怒沒有用。將麗西亞帶走，那並不是不可能，假使他要這樣做，一定可以成功；然而，他同時深深知道，如果和她底宗教比較起來，則他底勇武，他底權力，全是無用的。那相信着刀和劍永遠可以征服世界而且控制世界的羅馬貴族，到底第一次地相信了除了刀劍之外世界上必定還有別種力量。於是，他就自己問着自己那別種力量到底是什麼。

新的宗教在地底之下傳播着，在人們底生活上加上了新的力量。在羅馬，在這世界底都城，在這荒淫而頹廢的城市，新的宗教傳播着。

雖然有高貴的門第，有廣大的財富與光榮，有俾東底機智，有武士底鐵腕，有尼羅王底一切底權勢——然而，維西尼却沒有辦法。他縱然能夠得到

竟然會從輝煌的王宮中逃出，甚至於逃避了她所愛的愛人。可是，漸漸地，維西尼明白了有了一種新的宗教已經突入了這少女底靈魂，這新的宗教，是與他們所生活的世界完全不合的。他明白了，即是麗西亞愛了他，她也不會因為他底緣故而犧牲她底信仰，即使她也有快樂，那快樂也與他和俾東和尼底宮羅廷以至於整個羅馬所追求的快樂截然不同。

所有別的女人都可以成為他底情婦，可是，這麗西亞却祇能成為他底苦惱。當他想到這裏，他感覺着憤怒與痛苦，但是他知道他底憤怒沒有用。將麗西亞帶走，那並不是不可能，假使他要這樣做，一定

被羅馬兵士處殺的是督波波諾



一個不願意的身體，但是他却無法把握那精神與靈魂。他苦惱着，他鬥爭着。而更使他苦惱的，就是那些猶太底漁夫們所傳播的教義，那些奴隸們，那些下等人，身為羅馬貴族的他，是從來不會把他們放在心上的，而現在，他竟為着他們所宣傳的教義而苦惱。他鬥爭着，他彷徨着。

羅馬，頹廢的羅馬，暴亂的羅馬——殘酷的，荒淫無度的尼羅；盡情享樂的俾東，殺人越貨的羅馬，下等人擁擠着的羅馬。然而，在羅馬，新的宗教散播着。

沉默的饒恕

(接自第九頁)

可是，終於，她打破了沉寂。

「兩星期以前……」她說。

「怎麼樣？」

「我沒有想到……衝直想不到……我會到這樣

的地方來。」

我沒有回答。

「啊，真是太美麗了！」她讚嘆着，緊接着我

的手。

我感覺得她是在向着我這懷中傾來。我想要吻她，她反咬了我，她咬得還狠了。我們已經來到了她那兩近的旁邊。到這裏，路已盡了，我們祇好折回。另一條路通着險峻的山坡。我還騎着，可是她說道：「來罷。」

現在，在這一條路上，我們可以完全看見教堂。我們向着教堂走去。太陽是蕭瑟的。

「為什麼這麼許久我們接不到你底消息？」她突然地問了。「你至少應當讓我知道……」她一直對着我底臉面望過來。

「為什麼？」我迷惘地問。

「因為你應當。」

「可是，我怎麼能夠？」

我有一點驚訝，找不出話來回答。
「現在，告訴我，你是怎樣在想？」她繼續說
看。

「我？」

「是的。也許，你把那一切全忘記了吧？」

「不。我記得很清楚。可是，你為什麼又要長一時？」

「我很久就想問你的。」

「那麼，問我罷。」我回答着。要深地感動

了。

「你以為我就是和你玩笑的麼？」啊；我知道你一定是真摯在想的。當她見到我不知道怎樣回答的時候，她又很快地說下去，「可是，我要告訴你，這並不是要整一回事。要一整年，我是多麼苦惱啊！」

「這一年？」

「當然，就是你住在我們家裏的第一年。你要問呢……最初，我自己……可是，我真要告訴你……」

「我真地想起，要整整一整年不能在一張字上寫滿地起來。」

「你為什麼害怕？」我問着，慢慢地了解了她底

老底。我猛然地握住她底手臂，「說罷，說罷，我聽末你。我是多麼喜歡你啊！」

「我也喜歡你。」她同時說了，將我底雙手握在她手中，吻着。「我一直是喜歡你的，我永遠喜歡你。」

「說下去罷。」我請求着，「一切和一切。」

「我底一路上回來得很晚。回來的時候，你已經去

了。」
她停了一會，又繼續說道：
「那一天畢竟到了……我底有存心……我不
知道是什麼使得我……可是我忍不住到了那裏。見
到你的時候，我還不會存心吻你的，可是……」
「說罷，說罷，」我說。
「可是，突然，我叫你走開……你一定以為
我是在反弄你，是不是？」
「我不了解你底意思。」
「我常常想着你是這樣在想的。我想寫信給
你，可是，有什麼用呢？其實，我之所以要你走開
，不過是……因為我突然害怕起來。」
「我知道。」
「你既然知道，為什麼一整年不能在一張字上
寫滿地起來？」
「你為什麼害怕？」我問着，慢慢地了解了她底
老底。
「因為我好像覺得有人來了。」
「你覺得……」
我好像聽見走廊上有脚步聲。是的，脚步
聲。我以為是表底丈夫……啊，我是多麼害怕
……我是多麼可怕……我真不敢想到這麼一間房
……可是，事實上，並沒有人……誰也沒有。我
丈夫那天晚上回來得很晚。回來的時候，你已經去

問她：「啊，你是誰？」我不自覺地朝著海港走去

，小船底帆正在那裏閃耀。我暗自想著：「島上一
遊之後，是經過了如何長的世紀，如何無窮盡的世界
啊！」因為來的時候在我身邊的是我熱戀的女人

，而現在，在臨去的時候，她於我已經變成一個陌
生的女人了。我簡直說不出話來。可是，她並沒有

注意到；無疑地，她是將我底沈默看作柔情了。我
想著他，那位丈夫。那麼，他竟是沒有說過一句話
。她並不知道，並且從來不曾知道她底丈夫已經見

到她底在我底腳前。她祇是輕輕地踏著腳走了出去
，過了許久才回，並且什麼也沒有說起。七年以來
，她照樣與她共同生活，一直藏忍着他所見到的祕
密。她錢怒極了……而她却從來不曾知道。

現在，我們來到了教堂近邊；教堂就在前面幾
步路遠的地方。一條崎嶇的小徑就在面前，如果走
下這小徑，幾分鐘後我們就可到達村莊。我急忙走
下去，她也跟下來。

「幸虧我，」她說，「不然我會滑倒的。」
我把手伸了過去，可是並不望她。
「在想什麼？」她問道。

我無法回答，祇把她底手握得更緊一點，好像
是在安慰她。

於是，爲了不得不說一點什麼，我就說到沒有
去看石刻教堂真是可惜的事。

她笑了。「我們早就不發心地走過啦！」

「高興再轉去麼？」我問。

25

單獨和你來遊一次帆船，像今天這樣。祇是不要那
船夫。」

「我是不知道掌帆的。」

「啊！」她說着，可是，又停止起來，似乎突然
想到了什麼不便說出的事情。我也没有問她。我們
不一會兒就來到埠頭。小船已經揚起了帆，準備出發
。孩子們又圍攏來，睜著大而藍的眼睛望着我們。

船移開了。海變得更爲平靜，合上眼睛，箇直就不
大覺得身在海上。

「船在我底腳前，」弗萊德麗說。

於是我在船板上，把頭枕在她底膝頭。我怕
她照樣與她共同生活，一直藏忍着他所見到的祕
密。她錢怒極了……而她却從來不曾知道。

「我害怕她；我戰慄了。」

「今天晚上我們再坐小船出來麼？」她說着。現
在，她頭直髮得有一點不可思議了。「今晚，坐一
隻小船。你會划的，我想。」

「是的，」我說。當我感到那突然關着她的
那種偉大的、無可比擬的倦怠的行爲，我禁不住打
寒顫了。

她這樣說着。「我們自己划船，到那裏去，
不要一個旁的人。你怎麼不說這呢？」

「我太快樂了，」我答應說。七年來她底淚要
的命運，使我厭煩，雖然她倒真不着長心到那裏去

。然而，我不敢。我們拋錨了。我跳出小船，並
且撲她上岸。

「孩子一定奇怪我跑到什麼地方去了，」她說。
「我沒有時間，所以丟掉一個人趕緊先回。」

海灘上呈着怪異的現象，當我們走過的時候。
人們是在注意着。

「那麼，今晚，」她說，「九點鐘。我們在那
裡相會。晚圖見。」

她急急地走去了。

「再見，」我喃喃地說，仍然站在原來的地方。
望着她底背影。「再見……再見。」

可是，我是永遠也不能再見她的啊。

當我寫着這些的時候，我已經是在迷途之中
。每過一刻，我就離她更遠。我在車廂之中寫着，
這正是一點鐘以前由哥斯哈根開行的大車。時鐘正
指着九點。她現在是正在海灘上面等着看我。假使
我閉了我底眼睛，我就可以見到她湧現在我底面頰
。可是，她已經不是一個在星光之下徧體的女人了。
她祇是一個暗影。

她這樣說着。「我們自己划船，到那裏去，
不要一個旁的人。你怎麼不說這呢？」

「我太快樂了，」我答應說。七年來她底淚要
的命運，使我厭煩，雖然她倒真不着長心到那裏去

。可是，她已經不是一個在星光之下徧體的女人了。
她祇是一個暗影。

她這樣說着。「我們自己划船，到那裏去，
不要一個旁的人。你怎麼不說這呢？」

「我太快樂了，」我答應說。七年來她底淚要
的命運，使我厭煩，雖然她倒真不着長心到那裏去

。可是，她已經不是一個在星光之下徧體的女人了。
她祇是一個暗影。

連載小說

前載故事

自

子
且
作

大學剛畢業的鄭華，這來着一個方風。他發現他有兩個仇敵：有一個是教授和一個西裝少年。也去到上海謀事，到了上海，為打探西裝少年的消息，便在她住的那裏住下，租了間房子，不知怎樣，有人冒着他名寫了兩封信去警告成教院和西裝少年。有一天，鄭宋看見，因為這後西裝少年那裏取來了那封信。但她不信這是要華寫的。方風到那裏，脫了手上的皮大衣，在鄭華正在洗衣服的廁盆，洗着衣服玩着，洗了一會兒，天色晚了，方風拉他到一家小館吃飯，無意中正巧方風父親的朋友，和老爺也在那裏說錢少爺，錢少爺便是方風父親要方風答應嫁給他的，方風竟帶着鄭華進去和他們見面，結果是鄭華不好意思地走了，易地也就很尷尬。想來白走了之後，到一家小飯店去吃飯，方風也出來，可是追不到她，便買了一瓶酒急送

到警察家裏。警察回來發現了麵包和她這塊在桌上
的戒指，心裏另有一番意境。方鳳的父親知道老
爺病倒着，想想法去慰勞而留給少華。次日，警察
一早去找方念薰，念薰差不多是他的顧問，什麼
事都讓她商量，從念薰家中出來，用手入袋掏錢
取手帕的時候，摸到了方鳳的戒指，他拿出來指著
在手上，仔細看看不覺笑出來。他跳上了電車，無
意地遇著莫梭利里，從莫梭利里那裏，他知道了一
件原來是受了方教授的主使。莫梭利里邀他回家去
吃飯，席間，莫梭利里的父親跟他談着話，原來是
莫託託寧的和自己教授正在末莫梭利里的父親寫他
要解聘的學校罰款。吃完了飯，兩人又到己教授家裡
中。莫梭利里對己教授說：「捐錢的事，家父已經
答應，對於我在學校中想任職務，則大不贊同。」
己教授說：「這是老先生太客氣了，在學校中，你
這樣的人，老實說也難找，我的成績不如你等。」

已熟授有聲急，趕緊訴：

已殺機又堆下滿臉的笑。說：

他辦事不見得比你強，而且這種事，非你不行。

墨華在計劃方面不行，體制方面，又十分的欠缺，你知道讀書和辦事，完全是兩道。

莫拉利耶說：

，在己先生到舉薦他替代我。家父說的很切實，他說她本處自來的。一是因為向來未詳訪過，二是

因為有點瑣事！

已到後一處，不覺楞了一刻，隨即露出一番笑

「老先生更是過於客氣了。等這邊事情稍須弄的妥貼，我們自當登門求教。老先生是我們這個學

校的校董，也就是我們的校母，一切還要請他老人家旨教，至於墨索兒的這件事，毛先生既如此重

家抗議。至於墨琴兒的這件事，老先生既無贊意，我們無不設法容納，不過要開會討論一次。實際所

研究會，也不過是一種手續而已。

他一面說臉上微微地透了一些紅暉，隨卽恢復

卷之三

墨華本不要去的。因為莫核利里答應告訴他已教好和他聊聊天說些什麼話。

頭，鄧辛因為只喊一個人，也未便跟着他去。只把地聽他二人唧唧嚶嚶的好一會兒。

。墨華也跟着站起來。已教授送他們出了大門之

己教授便笑起來說：

學華趕緊說：

「……莫機利里笑起來，他說：「成績真令我驚訝，我的成績不如你等。」

巴徵慶說：「這是老先生太客氣了，在學校中，這班人，老實說也難找，我早就注意到你的成績了，馬上也

吃飯，席間，莫機利里的父親跟他談着話，原來那莊兵事的舊自己教授死在莫基利里的父親為要辭職的學校罰款。吃完了飯，兩人又到已教授

成教授和西
嘉地把著莫梭利里，從莫梭利里知裏，他知道了
茲歷來是受了成教授的主使，莫梭利里請阿列

到那家來，翠華來發現了她和她這兩個
約成指，心裏另有一種感覺。方鳳的父親却是新
薦南無若他想起往日翠華而留戀少年。次日，翠
華去找同學念慈，念慈差不多是他的顧問，什
事都讓她商量，從念慈家裏出來，用手入袋
取手帕的時候，摸到了方鳳的戒指，她拿開戒指
在手上，仔細看不見美出來，也就上了電車。

，兩人豈不要生衝突嗎？我看還是你來罷！一切的

事有我，沒有做不來的。你看！這不是和簽託出來了麼？」

莫華聽了這一番話，真覺得

人心是真可怕的。他想：剛纔的一那頃的變態，真是有趣。因為捐錢，便有高位證，就有教授遞

香煙，話也說的格外切實響亮些

。已教授本來說自己無能，後來

聽見莫梭利里說他父親意旨，馬上就異常兒也說出來了，香煙也

說過來了，「同事」也說出來了。

到後來的結果又和莫梭利里說出

戊教授，人心的變幻，真是不可

捉摸而且可怕。

想到此處，他不禁對莫梭利

里說：

「今天要不是和你一塊去，

準是一番沒趣！」

莫梭利里說：

「以前你去過的嗎？」

「去過兩次了！」

「他怎麼樣？」

「他糊天糊地說一些四邊不

靠牆的話。」

「那我們今天痛快極了！」

莫梭利里大笑了一陣。又接着說：

「我說是我父親叫你代替我的位置，你心中有些疑惑吧！」

「豈但疑惑，還有點怕。」

「他居然答應，你喜歡不喜歡！」

「連行時他又將我叫回去，仍舊請我幹，一切

便又恢復了原狀。如今你幹，是我父親的意思。我

豈不甚妙？」

「真是妙的。」

心麼？」

莫華說：

「壞的不是今天的事，乃是我自己的際遇。我

初到上海來是找事，不圖又有什麼戀愛，如今戀愛也沒有什麼談了。反而弄出許多仇敵來。到底算了一回什麼事！」

莫梭利里說：

「仇敵頂多不過是一個戊教

授。」

「還有念慈。」

「對！還有念慈。」

「念慈之外，還有一個人，一

「誰呢？」

「一個穿西裝的少年。」

「這個人又是誰？」

「也是愛方鳳的一個呀！」

「這種仇敵怕什麼？」

莫華道：

「倒不可以輕視呢？我曾經向念慈說，情敵總不能將我害死的。他說：那是說不定的，古今

爲情而殺人者，比比皆是。你想這是我仇人說的，豈不可怕。」

莫梭利里倒也驚訝起來。

「這話真是他說麼？」

「怎麼不是，我替他捏造一句，於我何益！」

「這倒是要研究研究的所謂知己知彼，百戰百勝，我們來研

和你吃醋的話，全盤說出來！」

他哈哈地又笑了一陣子。兩人都不禁嘆了一口氣。

莫梭利里說：

「第一次。」

說着話他便拿出一張紙和一枝鉛筆，凝想了片刻，便說道：

「中間最可注意的當然是念慈。你說點我聽。」





也沒有關係，情感眼中是沒有一切的，只有負面驅除障礙。

後來你便來了，我們也沒有再說什麼。你去了之後，他說，麥華，你講戀愛的太遲了。講戀愛的時候，應該是大學三年級。

「後來怎樣呢？」

「我去了之後回來恰好在路上碰見他，他約我到翠已居吃飯。吃飯的時候，無意碰着了方鳳和一個西裝少年。不過方鳳沒有看見我們。我們先來的，他們後來，坐在我們隔壁的房間。」

我和念茲仔細聽他們說話。方鳳說她將我和戊教授當作蒼蠅。那

西裝少年就說女子愛誰，就是誰，男子不應因女子而競爭。

我聽了這句話，心中不禁痛快之至，不禁大叫一聲說：

「我現在白一切了。」

「後來他們便去了，我們也去

了。」

莫棱利里說：

「自此之後，你便回了家。」

麥華說：

「對的，不過回家之前，我還伴着他去測一個

字，問他的職業。他寫了『念茲』兩個字。測字先生說：『念茲在茲』第一個『茲』是指職業而言。第二個

『茲』是指我，那便是說，他的事業，要應在我的

身上。」

「回家之前的事全完了。」

「全完了，當然只限於和念茲在一起的。」

「念茲在茲是早就向戊教授找事。」

「戊教授怎麼也愛方鳳。後來我說戊教授未見得勝利，

麥華又說，我以為講戀愛的人，最忌對方有情敵，

教授怎麼也愛方鳳。後來我說戊教授未見得勝利，

麥華說，我以為講戀愛的人，最忌對方有情敵，

教授怎麼也愛方鳳。所以以前和你說的話，並沒有什麼用處。後

一面在不停的寫。

墨華注意的一看，只見他剛纔說的節略，全被寫在紙上。

兩方家庭，勢均力敵，可以進行。

戊教授怎麼也愛方鳳。

戊教授未見得勝利。

我以為講戀愛的人，最忌對方有情敵，女人可以犧牲，一口氣不可以犧牲。

教授也沒有關係，情感眼中是沒有一切的，只有解註直前驅除障礙。

講戀愛應該是大學三年級。

翠已居的一切，只不過增加念茲心中對於方鳳的資料。

真換到里放上了筆，遞給墨華看一短。接着說

測字一節，完全與本題無關。

真換到里放上了筆，遞給墨華看一短。接着說

測字一節，完全與本題無關。

「不錯，我便解釋你聽，不過是全憑臆想，却不一定對的。」

我寫下來的，其是四部分，第四部分，是沒有討論的，所以實際上只有三部分。

第一部分第一行是他承認你有和方鳳定婚之可能。第二行和第三行是說戊教授怎麼會愛方鳳，滿含驚訝的意思。第三行嘆戊教授之難成。

第二部分最可疑，我想他不是替你出主意。他是在表現他自己的個性。那就是說，假若他是你，他要照那兩句話行。假設他是戊教授，他也要照那兩句話行。第三部分完全是謠言。也是有兩層意思。第一層是假若你在大學三年級就愛方鳳。你已經成功，不勞戊教授和你競爭。第二層是你也不會赴那教授宴會，你也不會知道戊教授和方鳳戀愛，就是你不成功，也找不着你的仇敵。

綜合起來看，恐怕念茲是早就向戊教授找事。他和戊教授當然過從的很密切。但不知道戊教授愛方鳳。所以以前和你說的話，並沒有什麼用處。後

他這個人終是一個可怕的人，從第二部分話中可以看出來，同時他又和你說過：

「古今爲情而殺人者，比比皆是。」

所以他若是居心向着你，戊教授是危險，居心向戊教授，你便是危險的。

從事實上推測，恐怕他是向着戊教授。因爲你是他的畢業後的同學，感情愈來愈淡。戊教授是他的功名事業提携者，當然要向着牠了。」

墨華聽了這一番話，簡直口呆目瞪。更無法取他一句。他只覺得他一番話比測字先生折字格外的好。他楞了半天說：

「念茲自然向着戊教授，怎麼向着我呢？」莫梭利說：

「在你回家之前的對於念茲的推測，只能如此。你回國之後的情形，再說出來推測一次，便可以斷定他的居心如何了。」

說着他又拿了一張紙。

「我來到上海的時候，便住在義生里，義生里便是那西裝少年住的地方，是我們在華人居處見的。所以我也知道，念茲也知道。我找過念茲，念茲知道我說義生里，便說我在注意西裝少年。」

莫梭利說：

「對呀！還有一個西裝少年。這個西裝少年給念茲知道了以後。與你頗有益處。假若只有你一個，念茲便更容易討好。如今有了西裝少年，他便難了，對付了你，還有一個。他一定要在你面前打探西裝少年的一切。」

墨華說：

「你預料的一點也不錯。他見了我，就叫我到己教授那裏去，一到兒功夫，戊教授也來了。來的時候放了一副臉色，沒有說幾句話，就叫我到他家

信發面的署名是我。信中敘述我與方鳳共有三重關係，一是同鄉，二是鄰居，三是被方鳳母親所愛，末了說我和方鳳有成配偶之可能，教他不要從中作梗。」

莫梭利說：

「這幾重關係有誰知道？」

墨華想了一刻說：「沒有誰知到，除非在畢業之前，和念茲閒談，如今也記不清楚。」

「那定然是念茲和戊教授串做的把戲無疑。」

「他做這一套把戲，與他無益呀！」

莫梭利想了一刻，笑道：

「這倒是一個問題，是與他無益與你無損的一着。不過這是一件重要的事，不會無益的。」

他又想了一刻說道：

「我想這信至少有兩層意思，一是戊教授想探聽這三件事是不是真確。二是想你疑心這封信是西裝少年寫的。因爲這封信一定成於和方鳳的關係，真確不真確，問沒有問。」

莫梭利說：

「我這個人真是該死了，我的眼睛做什麼的。現在你懊悔以前的一切也沒有用的。還是要想出法子來應付。」

墨華沒有響，呆呆的坐在那裏，覺得手指有些難過，低頭一看，原來方鳳那隻戒指，圈口已經鏽爛了，那塊翠倒有些搖晃。他的怒氣登時消滅，心中反有些懼怕。

他不由的用手摸戒指，莫梭利也看出來，他說：

「一怒而碎戒指，便太對不起方鳳了。你這個戒指，到底是不是訂婚紀念？」

「那裏是訂婚紀念，是她昨日到我那裏看我在洗衣服，她除下戒指替我洗，就丟在我那裏了。」

他說着便將戒指放下放在衣袋裏。莫梭利說：

「那她是故意丟的。」

「我想決不是的。」

「他在我的肩膀一拍。說兄弟不要急，我得專總讓你，好朋友不失信，並且幫忙幫到底！你安心打探西少年的一切罷！」

莫梭利遇說：

「你看，他的居心，他的手段，還有話說麼！」

他將桌上一張白紙扯了，嘴裏說：

「寫什麼，用不着寫，他做的事，和我們看指紋一般的明瞭！」

墨華聽到此處，回想上一次念茲所說的話，真是滿心的怒氣。尤其可惡的是

「你以後返見不見方鳳？」

見面切不可追問那兩封信。」

他想自己以一片誠心當念茲是一個好友，結果他竟然若是。他忍不住這一口氣，用手在桌上一敲說：

「我這個人真是該死了，我的眼睛做什麼的。怎麼這樣的不識人呢？」

莫梭利說：

「我這個人真是該死了，我的眼睛做什麼的。」

他不由的用手摸戒指，莫梭利也看出來，他說：

「一怒而碎戒指，便太對不起方鳳了。你這個

「恐怕！」

「今天你一天在外邊，她是找不着你了。」

墨華想想自己出來這些時竟沒有回去。他立起

告辭

莫梭利里開了他的門牌，預備去訪他。

廿五

墨華從莫梭利里家中出來之後。心中兀自的思念着那念茲仍舊要他告訴他方鳳對於他的情景，那是萬不能和他說實話的。念茲自己無論如何是得不到西裝少年的消息，除非由他從方鳳處得知。他從方鳳口中得來消息去告訴他，讓他在戊教授討好，對他做不利的事，他也不能那末像！

他想着便跳上洋車。心中便又想起方鳳給他看的一封信，信中措辭竟和戊教一樣，不是念茲弄的玄虛，又是誰？

他忽然覺悟方鳳的那封信，定然是從西裝少年那裏拿來的。西裝少年定然疑心他是那個寫信的人，我和他是同在一條巷裏的人，假設他要知道我的住址，買兩個人打我一頓，那便糟了。

她一定能夠知道的，我能打聽他的所有，他難道不會打聽我。戊教授是我的仇人，念茲又是我的仇人。如今又加一個西裝少年，那真了不得。

想着車已拉到了巷口。他急忙付了車錢，下了車。那恐懼之心使他四面的望着，好像西裝少年故意在巷中指揮着人找他來給他一頓打。

他慌慌忙忙的走到後門口，猛抬頭，就看見那西裝少年立在門口眼睜睜的望着他。他心中立刻慌忙之至。他急急地從袋中取出鑰匙來開門，恨不得趕緊走進去。

他三步兩步跨上了樓。在房中喘息一會子。心中想起了戒指，他恐怕那燒翠脫落下來。他用手到衣袋中去摸，只有一串金幣一隻手帕。

他立刻臉上變了色。料着這戒指定然是在門口處墨華亡命而去，那裏見着戒指的蹤影。西裝少

現在那裏有補救之方！

他啞然若喪的關了門。二房東笑嘻嘻地遞給他一封信。正是方鳳寄給他的一封。裏面招呼他保存

那戒指。

這封信裏的什麼『歉仄』，『原諒』，『苦衷』

『麵包』，『衣服』，都不能引起他的注意。只有那：

『麵包』『衣服』，都引起了他的注意。只有那：

以便走領。』

幾個字在腦中刻下了深痕？

他拿着信，儘管在樓上坐着發呆，天色已漸漸暗下來，晚飯也不想吃。四面蚊子嗡嗡的叫，他也不覺得煩惱了。

方鳳從影戲院出來，滿臉着一臉憤鬱，一肚子的憤怒。她一受刺激於西裝少年，便走出來去找段小姐，再去找墨華，一個人也沒有見，便更是一肚子氣。她滿料着和西裝少年到電影院去找墨華，總可以大白一次，那知遇着了，戊教授，再加一番刺激，她那樣心高氣傲，焉能經此。她一直回家，伏在牀上便痛哭了一頓。哭了半天，也未見母親來安慰她。奶奶也沒有看見，小寶也沒有看見。

這是方鳳很難過的一刻，她難過的不單是刺激

，尤其是得不着安慰。人到難過的時候，當然是恨不得放聲大哭。大哭之後是什麼？當然又是一片溫潤的慰語。人從小就在母懷中訓練出這一種習慣，這種習慣，到老也不會消滅。

安慰時候的言語，最有能力的自然是慈母和愛人，親愛和性愛，本是不斷的在人們心中燃燒着。

安慰的時候，最有效的自然是慈母和愛人，親愛和性愛，本是不斷的在人們心中燃燒着。

如今方鳳與的一幕已經做過，接着第二場便是

安慰，慈親的安慰，得不着。便想到了異性朋友，戊教授非其人，西裝少年已經是精神上受了傷。所

麵包，丟戒指的事。

她不等吃晚飯，便又擦了臉，塗脂抹粉的弄了一陣，坐車去找墨華。

她到了義生里，打開了後門，便問了一聲二房

東：『亭子間先生在家麼？』

二房東微笑着點點頭。方鳳便一直奔到樓上去衝進了亭子間。

墨華房中的電燈沒有開，正是他仍拿着那封信發呆的時節。方鳳上樓的一陣脚步聲，他共總沒有聽見。

方鳳走進了亭子間，一眼便看見了墨華正讀自己的一封信，她輕輕舉手一搶，把墨華嚇了一跳。

方鳳一回頭就將電燈開了。

墨華很呆的向她一望。

方鳳說：

『望什麼，燈開早了嗎？早在樓底下和二房東說好了的。來客應該開電燈的！』

她說着話放出很輕巧的一笑。

墨華的靈魂似乎得了一帖養身劑，但不如往常活潑。

方鳳一屁股坐到牀上。手中仍拿着那封信，笑說：

『看什麼信，把戒指拿來罷！』

墨華的靈魂剛纔有點生機，被她這樣一問，又不知飛到何處去了。他覺得這戒指一事，無論如何，不能向她說，就是說也不能相信，丟去一個戒指，本不算什麼，不過這個戒指是有她名字刻在上面。假設他父母追究起來，怎麼說呢？這戒指不能還，實際上還不出，還被人疑惑他人格卑污，匿約指，意在竊騙。墨華名姓就此沾污了。

這戒指何以會失去，當然是因為那西裝少年。他之所以生恐懼之心，無非是因為念茲的一切卑劣手段造成的。以往的種種，全透出自己的愚笨。說

他一句話也說不出。

方鳳倒嚇了一跳。

她不能說不要戒指，又無法討回。她猜不透墨華什麼意思。暗想着別是不肯還我戒指！

她心裏如此想，她不好硬逼下去。她無意的邊看着，看見桌上的一個陳麵包。她只好搭訕着說：

「麵包還沒有吃！你難道昨天沒有吃晚飯？」

墨華道：

「沒有！」

方鳳道：

「那末今天呢？」

墨華道：

「也沒有！」

「那末你是要謝絕煙火食了」

「身體上是沒有謝絕，靈魂上早就謝絕了。」

方鳳道：

「我今天還沒有吃呢？」她說着便拿了那個麵

包，便又向墨華說：

「還沒有壞，我們都吃一點。」

說着便撕一塊給墨華，墨華只得接受着塞在嘴裏。他的精神似乎振作些。眼淚也沒有了。

這件事在墨華或者不覺得怎樣，方鳳有點瞧不來。

她忍不住的說：

「你去弄點開水來罷！乾麵包嚼着，使人難受。不然我自己去了，我實在怕遇着對面的那個人。」

墨華想：也不錯，不能說沒有茶喝，他無奈的跟着坐下來。

方鳳說：

「對呀！沒有錢買汽水，茶總得喝一杯。」

墨華匆匆的去了。

方鳳看了他去了之後，便來檢查他桌上的書，

中間寫了方鳳。她不覺笑起來。一面提起筆來，在戊教授下面添了「更可惡」三字，西裝少年下面添了「可惡」兩個字。自己（指墨華）下面添了「也有一點可惡」。又在邊上寫了四個字叫「一羣蒼蠅」。

寫到此處，樓梯上一陣足音，她知道墨華回來了。便隨手取了兩本書壓在上面。便站起拿杯子。墨華這一壺水提來，心中已經平了許多，他想假設方鳳要追求戒指，我只說不給他。不說去去，較為穩妥。

他兩人亂吃了一陣，墨華已經恢復了原狀。他注意的看了方鳳一眼。覺得她真是美麗，眉梢角，無處不透出天真活潑的意態。好像有一種不可思議的光彩，從方鳳眼中流出來，照耀全身！

方鳳也似乎知道墨華在注意她。她微微地一笑說：

「我再多保存幾日罷，行不行？」

方鳳不覺微有點變態。

「你這個人真不是好人，難道想騙去我的戒指不成嗎？我的戒指，現在只有兩條路處置他。一是你立刻還我。一是由我親自套在你手指上，也就永遠不向你要還了。」

墨華心中磣磣的跳，但是一句話也不敢說。

方鳳此時心中倒真有點疑。她預料着這句話一說，墨華定然拿出來，請她替他戴在手指上，自己便可取之，一笑了絕。

何以他竟不取出呢？

方鳳當然是仍不肯放鬆的，她說：

「你到底還不還了。」

「華臉又紅起來了，慢慢的說：

「我實在還無可還。」

「你不還，我總有方法對付你。」

墨華站起來，向她笑說：

「什麼方法呢？」

「什麼方法！我今晚就去登報，說我在義生里巷中，被人搶去戒指一只，大賊並獲者，酬洋四元。自首者一百元。」

說着話恨恨的跑下樓去。

墨華要留也留不住了。

廿六

方鳳這幾句話，以為是很侮辱墨華。當時墨華却並不以為侮辱。因为方鳳这一席話，正是墨華心裏的話。他真想大賊並獲，更想騙者自首。

墨華當晚上牀之後，心中一刻也不甯息。腦像走馬燈似的，一時想到方鳳，一時想到西裝少，一時想到莫棱利，一時想到父親，一時又想到己教授就這樣迷迷糊糊地。

他夢中覺得戒指從方鳳在房裏站着，方鳳在房裏站

「你要戒指，戒指從

不動。自己很不高興的

「你要戒指，戒指拿過

。華從能得你一個戒指，也得才

又有何益？」

方鳳說：

「我並不是一定要找還戒指，一個戒指只是

件怎樣小事。」

她說着笑着，笑的十分柔媚。

「既然在你處，又何妨戴在指上呢？」

自己聽了這番話，心中的怒氣，似乎仍未平息。

戴在我的手指上，一是你自替你自己戴在手指上

方鳳笑說：

「將就些罷，余先生！」

方鳳說：

「對呀！沒有錢買汽水，茶總得喝一杯。」

墨華匆匆的去了。

方鳳看了他去了之後，便來檢查他桌上的書，

「我實在還無可還。」

她說時那戒指一飛，就飛到他的指上來。

方鳳大笑起來說：

「你自己看罷！」

她轉身跳出去了。

自己跟着，預備將她抓回來，不圖在樓梯口一

跌，夢就醒過來了。

這一夢醒過來之後，墨華只覺得四指上癢癢地，心中暗想着，別是戒指真爛從窗中飛進來了。他趕緊開燈一看，第九指上原來伏着一個臭蟲。

他從一個臭蟲，便看見了第二個在被上，又看見一個在枕上。枕頭一番看見幾個，墊子一掀，又看見幾個，頭一低牀腿上又看見幾個，一抬頭，牆壁上又看見幾個。

他一邊找一邊捉，他也忘記了睡覺。直待二房東連連的在樓下咳嗽，他纔覺悟是他費了電，下月要加房租。不得已熄燈睡了覺。

第二天清早起來，便到二房東那裏找報看，看過了幾張，也無一行尋戒指的廣告。便又跑到亭子間去納悶。

其實，方鳳怎麼會去登報？她不過一時氣話而已。她從墨華家中出來之後，上了人力車，一直拉到家中，她也無心再去理什麼報和戒指了。

墨華在房納了半天悶，底下二房東又喊：

「亭子間的先生，有客來找你了。」

墨華下樓一看，原來是莫梭利里。在百無聊賴的時節，會見着他，墨華心中頓覺一爽。

見面的第一句話是墨華說的。

「真該死，方鳳的一隻戒指，不知怎麼弄的，竟會丟了。」

莫梭利里也十分驚訝！

「怎麼會丟的，套在指上的東西會丟嗎？」

「不是，我在你家中的時節，就放在衣袋中，

一到了二房東，就丟了。」

「是！」
「怎麼能說是她？」

「因為我開門時，他兩眼直勾勾的望着我。」

莫梭利里嘆一口氣說：

「若真是他拿去，就恐怕不得回來了！」

「原是這麼說，可怎麼辦？」

「她來向你討還沒有？」

「來過來。」

「怎麼說？」

「我不敢說丟，只是蠻賴着不還她。」

「我不敢說丟，只是蠻賴着不還她。」

「我不敢說丟，只是蠻賴着不還她。」

「我不敢說丟，只是蠻賴着不還她。」

「這是一着是好的。」

墨華說：

「但不是長局。」

「不是長局也不要緊，能賴到什麼時候，就是要加房租。不得已熄燈睡了覺。」

第二天清早起來，便到二房東那裏找報看，看過了幾張，也無一行尋戒指的廣告。便又跑到亭子間去納悶。

莫梭利里說：

「念茲總捨不得不來，來的時候，捨不得不開

西裝少年的事。你以為將西裝少年和方鳳的關係說密切些好，還是疏遠些好呢？」

墨華說：

「恐怕是疏遠些好，因為西裝少年既是疏遠，

他便可以放心，專門來對付我，我是已經知道他的

用心，可以和他對付。」

莫梭利里說：

「對呀！我也是這麼想，只不過方鳳與西裝少

年，我們還不能真正知道。」

正在談着，外面又有人打門。兩人都猜是念着

，滿想介紹一下大家說說明白。戀愛不戀愛，本來不算什麼，受冤枉總得要辯白的。」

墨華跑下樓一看，却原來是方鳳。

她一見墨華便說：

「我以為你出去了，原來還在家。」

「有客嗎？我有話和你講咧！」

「講也不要緊，他是我的至友！」

方鳳便在懷中掏出一封信，墨華一面看，一面

便和方鳳上了樓。

莫梭利里立起身來。墨華便介紹給方鳳說：

「這一位是嚴譯名君，人稱之為莫梭利里是我

的至交。」

他們彼此說了請坐。墨華坐在那裏看信。越看

越透着驚訝。看完了便遞給這位嚴先生莫梭利里。

這嚴先生儘看着笑。

方鳳說：

「這總是誰害余先生的。」

嚴先生更笑起來說：

「當然是念茲無疑了，羣已居的事，只有這幾個人知道，不是你，就是他，還用着疑心麼？」

停了一刻，他又問方鳳說：

「密斯方這封信是不是從在這巷中的那一位貴友處拿來的。」

方鳳點點頭：笑了一笑。

嚴先生說：

「墨華已經受累不少了。」

方鳳說：

「余先生一切，是我深知道。我的朋友，他

認不得余先生。」

方鳳說：

「恨却確是恨的，恨一個不相識的人，便是社

會上一件可怕的事。」

方鳳說：

「昨天下午我來找余先生的並帶了我那個朋友，

，滿想介紹一下大家說說明白。戀愛不戀愛，本來

不算什麼，受冤枉總得要辯白的。」

這一席話將墨華說得真是感激之至。這位嚴先生譯名也佩服到二十四分。

「密斯方沒有找着墨華呀！那時候他正在我家裏！」

方鳳道：

「我聽二房東的話，好像余先生在左近電影院，我硬拉了我的朋友一同去，不圖沒有遇着余先生，却遇着戊教員！」

「戊教員怎麼樣？」

「他一逕說墨華是寫信給他的人。」一些不利與我和墨華的話，這樣一來，我一走了。

我倉然的走了，回家之後，還是跑來找余先生，」

「紅。墨華的臉也紅來了，她不覺

真向着這位嚴譯名先生一笑好像不勝的羞差。

嚴先生也不覺得神魄飄蕩了好一回。

嚴先生飄蕩了一刻，立時魂歸本舍，且增加了許多的力量。

他一口氣將念茲和戊教員種種詭計，全

都揭開，末了，他結了幾句話說：

「他們所以如此，無非意在敗壞墨華的名譽，離間你和你的朋友的情感，他想驅除一切障礙，使你一心向着他。我們很佩服貴友的一句話，女士願和誰做朋友，就和誰做朋友，犯不上競爭，更犯不上毀人名節，壞人聲譽的。女士若和戊教員在一起做朋友，墨華難堪，我也竭盡慙忱，使他避讓的。」

他這一番話，真是經經然大作金石之音，一字

字深打入方鳳心中去。

「方鳳心中一酸，眼淚便流下來。她一面取手帕揩拭，一面向他說：

「嚴先生，交友總算是人的本性，男女都是一樣的。不能說一個女子和一個男子說話，坐坐車就是和他戀愛呀！男子之交游，可以遍天下。女子只

有兩三個女朋友，就弄得如此地步。男子一方之不諒解，我真要為他們痛哭了。」

她這一句含有無限的哀怨。房中兩個男子都迷住。墨華只覺得她可憐。更無一句話可說。這個嚴譯名綽號莫梭利里的。只兩隻眼瞪着她望。覺得真是可憐可愛之至。恨不得將莫梭利里化成范倫鐵諾，去抱着方鳳作一次吸唇吻了。

房中空氣靜寂着，憐愛的兩重勢力在空氣中交流着。那敲門的聲音，衝入他們耳鼓，便格外清晰些。最先生的大夢，陡然地驚醒了，說：

「這一次真是念茲了！來的好。密斯方，你須得助我們刺他幾句話報報仇纔好呢！」

方鳳真的止了淚，向譯名道：

「念茲是誰？」

「就是戊教授的走狗墨華的同學，寫那兩封信的人哪！」

「話說着墨華已經下樓將念茲引了上來。」

念茲看見這位嚴先生莫梭利里，便不敢問西裝少年的話，又看見方鳳，便更不敢。

墨華替方鳳介紹了一下，就去向二房東借兩個椅子來大家坐坐。

念茲向墨華說：

「還是教你到己教授那裏去的不錯，己教授向我說新學校中他替你留一個位置。」

墨華說：

「這件事，我深感譯名兄的情，若不是他去，

準又是白跑。」

「前次承己教授給我的那重要的位置。現在已

讓給墨華兄了。」

念茲臉上立刻變了色，趕緊的話：

「己教授已經答應了嗎？」

「這是我父親的意思。己教授說我父親是校董

校中一切還請他指教。又說這件事須開會，方能

全是他父親辦的一般。我們知道墨華在這新學校中的高位，是為戊教授所不容的，尤其是念茲，他是

墨華同班，戊教授的走狗，他的事繫在戊教授身上，戊教授的一切，又似乎是繫在方鳳身上。

念茲這一氣一急，話可就亂了，他說：

「開會不過是一個手續，己教授未免說得過分了。戊教授也出過力的，難道他的話，完全沒有效力。」

三人心中都是明白的。「戊教授」三字一說出

，大家便全笑出來了。

方鳳說：

「戊教授是不是也在我們學校中教書的呢？」

「正是的，一些兒也不錯。」

譯名說了這一句。

「這位先生是真會說話，我想會議定，利，不過他要是佔勝利，余先生事情豈不……」

「這也不是我們所盼望的。」

「戊教授是我的先生，關於我的事，他只有幫忙，不會搗鬼！」

墨華笑起來。

「你還在做夢呢，戊先生昨日和我說過墨華這個人真糊塗了。」

「念茲總得替墨華吹噓方好！」

譯名又追上這一句。

「朋友多少總得幫忙，不是你叫我去找己教授的麼？」

念茲的臉就紅起來，知道事情是已經僵了。

墨華道：

「講我這個人糊塗，也真是糊塗，我只知道聽

念茲的指示去找己教授，就不會自己想出法來去找戊教授！」

念茲已經是怒容滿面。要不是礙於方鳳，他早要和他們爭了，她說：

「管他是什麼教授呢？我們談些別的話罷！」

譯名道：

「關係自己的前途，總不能不管的。」

墨華說：

「我倒可以不管，念茲答應過我說他有事先儘我做的。」

譯名站起來在念茲肩上一拍。「真的麼！這纔是真朋友！」我們一道去同飲一杯。

念茲說：

「你們去吃能！我吃過了，不餓！」

「那怎麼行，這杯酒是敬你的呀！」

「我不配人敬！」

「着我們敬的，是朋友的義氣！」

「我不去！」

方鳳笑起來說：

「去罷！多年的同學，還像這樣，連我都覺得難過，吃過了再吃一點！又算什麼！我們女同學要是這樣，早就硬拉出去了！」

譯名道：

「對呀！早拉出去了！」

他說着話就拉。念茲說：

「你別以為你力大！」

譯名道：

「誰不知道我是一個運動家，運動家難道拉不動的一個跳舞拉凡華林的人麼？」

大家笑了。

念茲沒有法。只好跟着他們一道出了門。

廿八

進了房間，茶房便送上茶來，又送來一個筆墨盤子，預備他們請客。

譯名說：

「我們今天喝酒，志不在菜。來一席和菜好不好？」

好？」大家當然贊成。他一面招呼了酒茶。一面便說：

「我們只是四個人空飲，太無趣味，何妨來仿效我們學校中茶話會的辦法，抽籤遊戲來一回！」

大家又全贊成，他裁了兩張請客條子。坐在一旁，做了一些紙捲，請他們拈。

這時茶房已將酒菜送 上來，因為是和菜，所以特別的快。

紙捲全在盤子裏。

「請拈！我條上明載着杯數，不可違令的。」

方鳳說：

「你寫三大碗，我們就飲三大碗，豈不醉死？」

「不會的，至多三杯。你們有大量，主人還捨不得錢呢！」

譯名說：

「不，先按照條子所說的做，不做或是做不好，以酒為罰。」

方鳳道：

「這幾個條子一定非常之難做，你就是耍灌人說着便飲了一杯。」

念茲臉上一陣熱，接着說：

「不行不行，這簡直陳腐！」

譯名說：

「運動就是我的運氣動了，就要升官發財了。」

說着便飲了一杯。

念茲就格外的難過說：

「這也不行。」

譯名將眼一睜說：

「你說說看，你如說的比我更新穎，你說我飲

幾杯，就飲幾杯，絕不推辭。」

念茲實在想不出挖苦他的話。他想了半天。方

鳳說：

「算了罷！我來拈一個。」

說着曲伸手拈一個，拆開一看，臉上泛出一片

看，見土面寫着。

「將自己的混名解釋一遍。不能，或是沒有的罰酒三杯。」

譯名說：

「我是沒有的，喝三杯好了。」

方鳳說：

「慢來，你是會喝酒的。一定要解釋的。」

「真沒有，不信你問他們兩位。」

他已將酒杯舉起來了。

念茲冷冷的說：

「莫棱利里不是麼！想喝酒也不能到如此地步呀。」

他只好放下了杯。說：

「莫棱利里沒有的說，人家叫我運動家，我就

解釋『運動』二字罷。」

墨華笑道：

「普通名通詞須有新穎的解釋方可！」

他毫不加思索的說：

「運動就是用一種有點不大正當的手段，獲得

眼前名利之謂。」

念茲臉上一陣熱，接着說：

「不行不行，這簡直陳腐！」

譯名說：

「運動就是我的運氣動了，就要升官發財了。」

說着便飲了一杯。

念茲就格外的難過說：

「這也不行。」

譯名將眼一睜說：

「你說說看，你如說的比我更新穎，你說我飲

幾杯，就飲幾杯，絕不推辭。」

念茲實在想不出挖苦他的話。他想了半天。方

鳳說：

「算了罷！我來拈一個。」

方鳳說：「我屢次告別了兩處。」

念茲便將條子再看一遍，說：

「不行，密斯方，並沒有照做。」

方鳳說：

「不是叫過了嗎？」

念茲道：

「乃是瓦上的貓鳴，不是家裏的貓鳴，鳴雖是

一個，那聲調却真有天淵之別了。」

方鳳有了憤色說：

「不做也不過飲三杯酒，飲就是了。」

她說着便負氣吃了三杯。墨華不覺失聲道：

「太湧了一點罷！吃一點菜罷！」

方鳳道：

「我自學了兩聲貓鳴又怎麼辦？」

譯名道：

「我挂一杯紅。」

念茲不好意思，也只好喝了一杯。

隨後墨華拈了一個是：

「向男女賓行三鞠躬禮。」

把方鳳弄的很不好意思。

念茲拈了一個，告了三聲「狗叫」。心中不竟又

加上幾分難過。

菜又上了兩樣，又臨到第二轉了。

方鳳說：

「第一轉我拈的太差，這次讓我先來罷。」

譯名將盤子，放在她面前，她拈一個折開來一

看，上面寫着。

「詳述自己戀愛經過，並將戀愛過程中二個缺欠特別提出來。不肯，罰酒公議。」

方鳳本是個不能飲酒的。她一氣飲了三杯，便

已大有醉意。墨華看見了這個樣子，心中着實有點怕她亂說。他立刻說道：

「就隨意吃點酒罷，恐怕密斯方酒已經過量了。

「誰飲過了量？我用不着你們議論，我情願說的。」
我說時眼睛真夢樣的很。淺酒鍋上滿含着自醉醉人的意態。

又停了一刻，說：
我說罷！你們聽着。
我一生並沒有愛過人，連父母也不愛的。或者有些人在愛我，或者有些人疑心我在愛他。究竟是不在愛，這話便很難講了。平常表現着愛我最熱烈的，就是我的一個教員，先生之愛學生是應該的，所以一毫不值得注意。因為我有幾個先生，某一個先生故意表現着與他人不同，當然就要吸引我的一些注意。這些特別之點，說也說不全，記也記不清楚。……」

念茲說：
「這是假的！」
方鳳說：
「一點也不假，我可以發誓。」
念茲還想說，不過看了其餘兩位臉都放下來，他也就不敢再響。

方鳳說：
「我沒有看見過什麼叫缺欠。不過如有人問我，你愛誰就是誰，他便是一個笨人，因為連父母我也不愛的。」

說着自己哭了一陣。接着一個惡心，就漫了口酒出來。

三個人吃了驚！既不再去拿紙捲，也不敢再吃酒了。

方鳳接着又吐了一口酒，自己在胸口抹抹說：

「你們不要慌，我已經恢復原狀了。」

他們三人糊亂吃了一點飯，便叫車送方回了家。

這一席酒吃過了。重心並沒有落在墨華身上。

却轉到念茲和嚴譯名了。

念茲要去見戊教授告訴他剛纔的事。譯名對於方鳳却有點夢寐繁迴。

念茲到戊教授處去，是戊教授和方鳳看戲的第一天。他挾了一肚子氣，零零碎碎告訴了戊教授。他特別注重了說方鳳在墨華家中，還有嚴譯名做他們撮合山。尤其注重提出的，是嚴譯名硬用他父親的力量壓迫己教授，使他答應給墨華與戊教授平等的位置。

戊教授一聽，臉都氣黃了說：
「這不是己教授一人所能定，也要由校務會議定奪的呀！」

「我也是這麼說，也說他父親是交母，凡事應該秉承他的意旨。」

戊教授氣憤憤說：
「那己教授也不能答應！」

「己教授還有一句話，更外是令人疑心。他說會是要開一個會的，不過是一個手續而已！」

戊教授更氣了。
說着話，他將帽子戴起來。回頭向念茲道：
「你和我一道去。」

兩人便一同出了門。已經是夕陽西下了。

到了己教授家裏，戊教授的餘怒尚未熄滅。己教授似乎已終看出來一些，他先說：

「你看見嚴譯名沒有？」

「沒有」戊教授很不高興的回答他，他已經坐在椅子上。

「那末你總看見的。」

己教授的面孔，已經轉到念茲。

己教授微微一笑說：

「看見過的！」

「譯名向我說，他父親一心要叫墨華代替他的位置。這怎麼行。不說墨華不能做，就是譯名自己也不能做的。你看是不是？」

戊教授一聽，氣也就漸漸的平了。

他想了一刻說：

「要他父親捐一筆款子呀！」

「款子在什麼地方？」已教授笑起來，又接了一句。

「是交給你還是交給了我呢？」

戊教授被他這樣一問，反而一句都說不出。自己本來預備說他幾句，如今倒被他說的無言可答了。他不聲不響的，念茲心裏也滿透着難過。已教授說：

「這個學校的事務和位置，也不是貨品，你愛那一項，就花錢買了去。要是誰要就賣給誰。那末全校豈不都充滿了校長嗎？」

他又哈哈地笑了一陣。

兩個人坐在那裏，更透着難過。

「學校裏的事，誰也不能做主，我們須待校務會議定奪。」

一句話提醒了戊教授，他冷笑一聲。

「會議，會議不過是一番手續！」

己教授臉放下來了。

「話不能這樣說的，這樣說，學校便整個的完了。」

戊教授聽了這番話，更沒有其他的話。對坐着便覺得格外無聊。他懶懶地站起身來走出去。己教授也未深留，只叫他在開務會議的時候務必要來的。

戊教授和念茲出來之後，戊教授覺得念茲說話有些不切實。其實，那裏是念茲說話不切實，乃是戊教授自己的愚笨。

社會上人，很難有認自己是愚笨的，戊教授，也不抱怨自己不應該馬上到己教授那裏追根窮委。

念茲已經被他埋怨幾句，也就不說了。他的意思，好像仍沒有完，他向念茲說：

「你不要把自己的事看得太重，想出話來，使我為難。不說我們現在已經知道一切的話不真實，就是真實，你也不能代替譯名位置。」

念茲給他這幾句話氣死了。但又不敢開口，他心中還着幾句話。

「我倒不是為我自己，全為的是你。墨華是你

的學生，你在戀愛上和他競爭失敗，事業上又競爭

的不得勝，那面子豈不是一丟干淨。但是，他始終不敢說。只站在那裏，將氣一口一口的往下嚥。

戊教授還噓噓噓噓的不息。念茲也不能再忍，

他只說了一句。

「我先去，明天再來。我是有消息總來和先生說的，先生打過我招呼，要我如此。」

「我不是要你報告不確實消息的。」

戊教授冷冷說了一句。

念茲便走出去了。

兩個人坐在那裏，更透着難過。

「學校裏的事，誰也不能做主，我們須待校務會議定奪。」

一句話提醒了戊教授，他冷笑一聲。

「會議，會議不過是一番手續！」

己教授臉放下來了。

「話不能這樣說的，這樣說，學校便整個的完了。」

戊教授聽了這番話，更沒有其他的話。對坐着便覺得格外無聊。他懶懶地站起身來走出去。己教授也未深留，只叫他在開務會議的時候務必要來的。

戊教授和念茲出來之後，戊教授覺得念茲說話有些不切實。其實，那裏是念茲說話不切實，乃是戊教授自己的愚笨。

社會上人，很難有認自己是愚笨的，戊教授，也不抱怨自己不應該馬上到己教授那裏追根窮委。

「你怎麼了，維西尼？你也變成了基督教徒麼？」

於是，羅馬大火，那是龐臣第格利為了取悅荒淫的尼羅而放的大火。為了平息人民底憤怒，於是將放火的責任推在基督教徒身上，而對於基督教徒大施虐殺：「將他們拋到獅子底口中！將他們拋到獅子底口！」皇后波比亞因為嫉妒麗西亞底美麗，而將麗西亞赤身縛於野牛之上，讓她死於競技場上的猛獸之口，但是，因為烏薩斯底神怪的力量，却終於扼死野牛，而把麗西亞救了出來。

迫害與屠殺！無盡的屠殺。無盡的犧牲，使徒彼得，在信徒們底勸告之下，同着拉撒路避難到西西利去。在路上，彼得看見了基督降臨到他底面前。他俯伏地下，淒咽地說道：

「主，你往何處去？」

憂愁而溫和的聲音回答說：

「你拋棄了我底子民，我要回到羅馬去——去讓他們把我再釘十字架。」

正當拉撒路以為使徒昏倒在地，想要攬扶的時候，使徒却慢慢地站立起來，顫動的手起他底巡禮者底拐杖，眼望着羅馬底七座山崗。

「主，你往何處去？」如同回聲一樣，拉撒路問着使徒彼得。

使徒溫和地回答說：

「往羅馬去。」

尼羅如同洪水瘟疫一般地過去了，以後統治着

羅馬的却是宏大的聖彼得底教堂。在羅馬城外，加伯拉地方，直至今日，還立着一個小小的聖殿，上面仍然寫着模糊的字蹟：

大眾畫報



• 本刊第十期封面 •

大眾畫報每月一期
材廣博精選美術
賞而外尤注重切
知識之介紹已發
十期因獲得大眾
歡迎故已風行海
外同時內容亦日
精彩每冊只售大
二角定價低廉堪
稱大眾畫報之確成